

Redacción - Admón. y Talleres  
JOSE ANTONIO, 12

Teléfonos:  
211055 - 212232 y 217130  
Apartado, 5 - TELEX 86509

Franqueo concertado 27-3

# EL

Fundac

LUGO, Sábado, 5 de Noviembre de 1977

FUNDACION PEDRO BARRIE DE LA  
MAZA

Cantón Pequeño, 1

35

LA CORUNA



Depósito legal LU-2-1958  
Año LXX - N.º 21.846

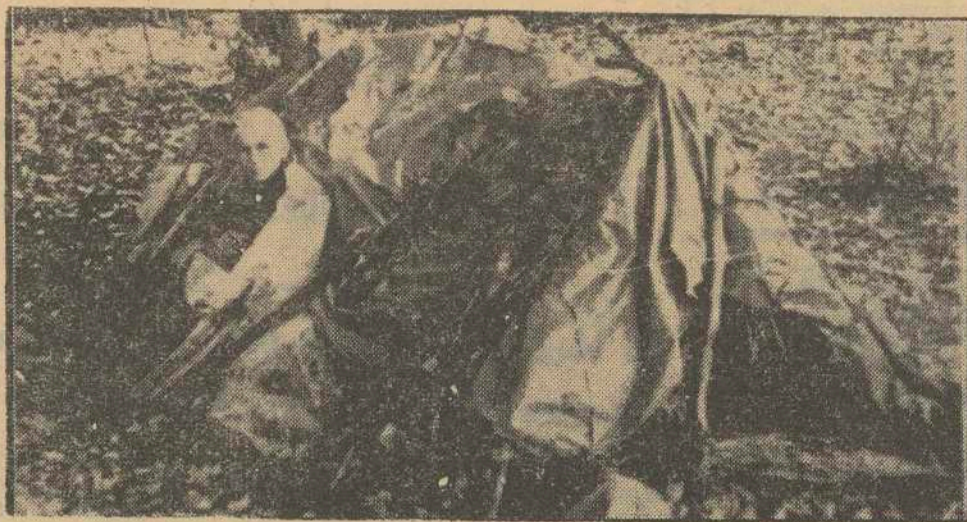
Director:  
PEDRO DE LLANO LOPEZ  
PRECIO 12 PTAS.

## La integración de España en la CEE, tema central de las conversaciones de Suárez en Bruselas

- Además de sus reuniones con Tindemans y en la Comisión Europea, fue recibido por Balduino

PAGINA 17

## ERMITAÑO DEL SIGLO XX



"Nunca he estado casado ni he sido castigado de otra manera", ha declarado. El danés Verner Soerensen, 61 años, no sólo tiene una teoría un tanto única sobre el matrimonio y el castigo, sino que es, en todo lo demás, un hombre único. Desde hace tiempo vive en pleno bosque, en esta especie de madriguera hecha de ramas y trozos de plástico, y "decorada" interiormente con hojas de periódico que, al mismo tiempo, constituyen su lecho. — (FOTOFIEL)

## LA REUNION GOBIERNO-SINDICALES - PATRONAL

- EL ENFRENTAMIENTO U. C. T.-COMISIONES OBRERAS IMPIDIO AYER UN ACUERDO

- EL MARTES, NUEVA ENTREVISTA

PAGINA 10

VARIOS MIEMBROS DE LA EJECUTIVA DE "ID" Y "FPD" SE

INCORPORARAN A LA UCD

PAGINA 13

HALLADO SANO Y SALVO EL JOYERO SALMANTINO QUE HABIA SIDO SECUESTRADO

EN SUCESOS

## NAVIDAD ADELANTADA



Dentro de unas semanas, llegará el invierno a Europa Central, y con él, el frío, la nieve y la vida hogareña. En muchos pueblos de Alemania, al igual que en Holanda, Italia, Dinamarca y otros países, es costumbre, de origen pagano, adornar pinos y abetos con puntos luminosos. Esta costumbre, cristianizada, es el origen del árbol navideño. Vamos, que en algunos lugares de Europa Central ha llegado ya la Navidad. — (Foto DaD)

## La vida política sigue enfrascada en los efectos del «Pacto de la Moncloa»

- Recortado en trescientos mil millones el Presupuesto del Estado y de la S. Social
- Fernández Ordóñez entregó ayer en las Cortes los Presupuestos del sector público para 1978

EN PAGINAS 11 Y ULTIMA

## PROBABLE: INMINENTE SUBIDA DEL PRECIO DEL ACEITE

PAGINA 11

## CARRILLO REGRESO AYER A ESPAÑA, DESPUES DE SU VISITA A MOSCU

"Las relaciones entre los comunistas rusos y españoles no son ahora muy cálidas", dijo

PAGINA 13

## SEMILLAS PARA PRADOS

Certificadas  
Calidad  
Garantía, en

## DROGUERIA CENTRAL

en la calle de la Reina

"DURALEX" - "VERECO" - "PIREX" - "RIVANEL" - "ARCOPAL", ETC.

Ferretería - Herramientas - Cerrajería - Accesorios Industriales

## TORRES y SAEZ

NUEVAS INSTALACIONES PARA VENTAS AL MAYOR Y DETALL

POLIGONO DEL CEAO

Tel. 214005 y 214357  
Apartado Correos n.º 14

LUGO

GRAN TEATRO

HOY 5.45 8 y 10.30
FABULOSO ESTRENO
MAYORES DE 18 AÑOS
MARTY FELDMAN, en

CUARENTA GRADOS A LA SOMBRA DE UNA SABANA

con BARBARA BOUCHET EDWIGE FENECH
El sexo no tiene limites cuando se sobrepasan los "CUARENTA GRADOS". Un incasante torbellino de risa

CINE PAZ

SALA ESPECIAL
HOY
APASIONANTE ESTRENO
5.45 - 8 y 10.30
Mayores de 18 años
Un film de SUMMERS
FRANCISCO M. SUMMERS
BEATRIZ GALLO

MI PRIMER PECADO (LA PRIMEA EXPERIENCIA)

¡¡Por fin!! La primera experiencia... SEXUAL contada por SUMMERS

CINE KURSAL

HOY. 5.45 - 8 - 10.30
DIVERTIDISIMO ESTRENO
Después de las locas aventuras de Rabbi Jacob llega la última y más divertida película de

LUIS DE FUNES, con Michel Coluche Julián Guloma. en

MUSLO O PECHUGA

Eastmancolor
TODOS LOS PUBLICOS

Tv.E.: La programación de hoy

HOY, EN SESION DE TARDE, "TARZAN Y LAS INTREPIDAS AMAZONAS"

La biografía de Hans Cristian Andersen dentro del ciclo de Danny Kaye

MADRID.— (MULTIPRESS).— Debido a que el mayor centro de producción está en Prado del Rey, pasa un poco desapercibido otro, que también tiene capacidad para producir programas. Nos referimos a los estudios de Miramar y a los que R. Tv. E. tiene contratados en la localidad barcelonesa de Espulgas.

Recientemente se ha grabado, para el espacio «Letres catalanes» un programa que se emite en el espacio regional para Cataluña. «La tierra es Belluga» y que se ofrecerá también a todo el territorio nacional. La obra está basada en la historia del astrónomo italiano Galileo Galilei.

Después del correspondiente episodio de la serie de dibujos animados que pronto va a desaparecer, «Marco», el ciclo cinematográfico que protagoniza Johnny Weismuller incluirá el film «Tarzán y las intrépidas amazonas». En una región de la selva se encuentra un reino exclusivamente habitado por mujeres, el de Palmira.

Destaca el programa «Torneos», que es seguido por jóvenes y mayores, y que hoy ofrecerá la retransmisión del encuentro de fútbol-sala entre los equipos San Vitor de Vitoria y Ramón y Cajal de Puertollano (Ciudad Real).

«La polución» es el tema que se tratará en «Escuela de salud», que dirige Manuel Torre Iglesias, y a continuación, podremos ver el segundo y último episodio de «Guadalquivir abajo» en «Cantando se hace camino». El viaje nos lleva a Córdoba, la bella ciudad recóndita y silenciosa capital del Califato.

INFORME SEMANAL
Hoy se ofrecerán cinco temas que analizarán la actualidad informativa nacional e internacional: «La revolución que cambió al mundo», un estudio sobre la evolución de octubre de 1911, «americanos: dólares... y turismo», tema que se ofrece debido a la celebración en Madrid del Congreso de Agencias

de Viajes Internacionales; «Respuestas al pacto», ofrecerá los párrafos más importantes de las intervenciones de los líderes políticos acerca del Pacto de La Moncloa; «Autonomías», un estudio y descripción de cómo se encuentra la autonomía de las diferentes nacionalidades; y «El precio de las cenizas», un reportaje que ofrece el aspecto material que rodea a la muerte de una persona, desde su entierro hasta la compra de flores.

HANS CRISTIAN ANDERSEN

La biografía de este cuentista danés es la película que se ofrecerá esta noche, «El fabuloso Andersen», dentro del ciclo de Danny Kaye. El zapatero Andersen tiene alborotada a toda la chiquillería del pueblo con el relato de sus fantásticas historias.

EN LA SEGUNDA

A las 20 horas podremos ver en «La danza» el ballet-concierto «Los goyescos» que con coreografía de Emilio Fernández y Manilo Sarrahal interpretará dos piezas: un homenaje a Beethoven, el primer movimiento de la Quinta Sinfonía; y la Jota que aparece en la zarzuela «Gigantes y Cabezudos».

Los dos temas que se ofrecerán en «Raíces» a las 20.30 serán «Bolos de aldea» y «Pan de monte». El primero rodado en Asturias y que ofrece una partida de bolos que reúne a todo el pueblo, y el segundo en la Sierra de Alcaraz en Albacete, donde unos pastores hacen pan, con unos ritos y ceremonias determinados.

Este es el tema que se ofrecerá en «La clave» que hoy incluirá la película «Corredor sin retorno», film de Samuel Fuller que está interpretada por Peter Breck, que lleva a cabo el papel de un periodista que se hace pasar por loco para descubrir el autor de un asesinato dentro de un manicomio.

Los invitados al coloquio serán: Cristina Spengler, reportero gráfico; Michel Tatu, corresponsal de «Le Monde» en Washington; Miguel de la Cuadra Salcedo, reportero de R. Tv. E.; Antonio Pelayo, corresponsal de «YA» en París; Horacio Sáez Guerrero, director de «La Vanguardia» de Barcelona; y Horacio Velasco, director de contacto directo de la Tv. mexicana. JUAN BEL MALLÉN

SE NECESITA

empleada de hogar interna o hasta las 11 noche, que sepa cocinar. Buen sueldo. Informes: Ferrería Asturiana. Teléfono 211458

OTOÑO - INVIERNO

Simeón

presenta la MODA 77

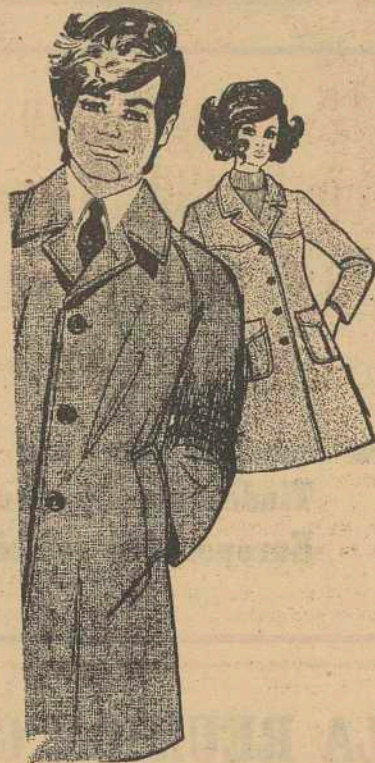
La moda en piel
Elegancia en abrigos
Lineas avanzadas
Calidad inmejorable

Las mejores creaciones están en nuestras SECCIONES

Abrigos
Conjuntos
Faldas
Vestidos
Pantalones...

Para el hombre una elegancia natural cómoda

Todo para sus niños



Obsequiamos con sellos VALISPAR

SASTRERIA A MEDIDA

EN 22 CIUDADES DE ESPAÑA SUDIA DE COMPRAS EN

Simeón



HOY, SABADO Tarde y noche
Sensacional actuación de

ANA Y JOHNNY

Sala de fiestas LITMAR SARRIA (LUGO)
Otra cita con las estrellas

ESFERA, S. A.

COMPANIA HISPANO AMERICANA PARA EL FOMENTO DEL AHORRO
Oficinas Centrales: Fuencarral, 123-3. MADRID

Titulos amortizados por su valor nominal, correspondientes al Sorteo celebrado ante Notario, el día 31 de OCTUBRE de 1977

COMBINACIONES

TVLL - CHLLB - YDA - CEN - JJZ - ACHJ - SNY - JNS
Sumas pagadas a nuestros suscriptores por rescates, entregas parciales y capitales amortizados por Sorteo a 31-12-76 Ptas. 338.311.690
Capital y Reservas Ptas. 707.149.579
Capitales en formación Ptas. 3.036.330.000

AHORRAR SIEMPRE ES BUENO, CON ESFERA ES MEJOR Y MAS FACIL
Autorizado por el Ministerio de Hacienda (D. G. S. en 14-10-71)

AGENCIA QUINTANA

A partir del próximo lunes, algo nuevo en Lugo
Servicio de reparaciones domésticas: Fontanería, Electricidad, Carpintería, Albañilería, R. T. V., etc.

SERVICIO PERMANENTE E INMEDIATO
Admisión de ABONADOS a partir de hoy mismo
Cuotas económicas de Abono
Pida información: C/. José Antonio, 23-2.º
Teléfono 21 23 96

televisión



PRIMERA CADENA

- 10.45 Carta de ajuste. "Bob Dylan"
11.00 Apertura y presentación.
11.02 El recreo. Programa infantil.
13.36 Gente.
14.03 Brújula.
14.30 Noticias del Sábado. Primera edición.
15.05 Marco. "Un viaje accidentado"
16.50 Primera sesión. "Tarzán y las intrépidas amazonas" 1945.
17.10 El mundo de la música.
17.45 El circo de TVE.
18.45 Torneo.
19.30 Escuela de salud. "La polución".
20.00 Cantando se hace camino. "Guadalquivir abajo".
21.00 Informe semanal.
22.00 Noticias del sábado. Segunda edición.
22.15 Sábado cine. Ciclo Danny Kaye. "El fabuloso Andersen". 1952.
00.15 Últimas noticias.
00.20 Despedida y cierre.

TELELUGO

- \* Televisores ANGLO
\* LAVADORAS
\* LAVAPLATOS AEG
\* Electro bombas
\* CISA SAGIT
\* SECADORAS
\* Material eléctrico
\* ARTICULOS PARA REGALO
\* Depuradores de agua
\* Radio - Transistores

TELELUGO

Bolao Rivadeneira, 14

SEGUNDA CADENA

- 16.00 Carta de ajuste. "Zarzuela: Coros famosos".
16.30 Presentación y avances.
16.31 Cine cómico. "Laurel y Hardy: Lejos del mundanal ruido".
16.56 Mundo deporte.
19.00 Tele-revista.
20.00 La danza. "Ballet - concierto Los Goyescos".
20.30 Raíces. "Bolos de Aldea. Pan de Monte".
21.00 La clave. "Los periodistas" (Buscar la noticia).
00.30 Despedida y cierre.

Uda de Doites Fernández
MUEBLES DE COCINA Vegasa
Ronda Primo de Rivera, 26
Tel. 222139 - LUGO









# LA PROVINCIA

## PUEBLA DE SAN JULIAN

### Nuevos donativos para el homenaje a don Antonio Fernández Martínez

**PUEBLA DE SAN JULIAN.**—(De nuestro corresponsal). En la Caja de Ahorros Provincial se han recibido los siguientes donativos para el homenaje a don Antonio Fernández Martínez:

Sres. D.: Jesús Sánchez López y familia, 100 pesetas; Manuel Sánchez Vila, 100; Pilar Pérez García, viuda de Franco, 100; Luis Franco Pérez, 100; Abilio Franco Pérez, 100; Felisa Bellón Rodríguez, 100; Aurea García García, 100; Ferreteria Torres y Sáez, de Lugo, 100; Anselmo Pérez Sáez, 100; Jaiño, 100; Mercedes Chousa García, 100; José Manuel Rozas Díaz, 100; Manuel González Rodríguez y familia, 300.  
Suma, 1.500 pesetas.

Recaudación anterior, 9.600 pesetas.  
Suma y sigue, 11.100 pesetas.  
Recaudado en la Caja de Ahorros de La Coruña y Lugo:

Sres. D.: Encarnación Carro Vázquez, 100 pesetas; Javier Moreira Gómez, 100; Familia del Café Galicia, de Puebla, 300; Manuel Arias Díaz, 100; Jesús Gandoy Vázquez, 100; Juan Castro Florez, 100; José López Díaz (Casa Pena), 100; Agustín López Varela, 100; José Luis Vila y Raquel Iglesias y familia, 500; Enriqueta Diz, Valdo, Salvador Diz y demás familia, 400.  
Suma, 1.900 pesetas.  
Recaudación anterior, 5.700 pesetas.  
Suma y sigue, 7.600 pesetas.

## CERVO Importancia económica y de población del municipio, que inicia un desplazamiento de Burela hacia S. Ciprián

Ha sido puesta de manifiesto en la reunión de las tres asociaciones de vecinos

**CERVO.**— (De nuestro corresponsal, ANICETO). El pasado sábado, celebraron una reunión informal directivos de las tres asociaciones de vecinos que existen en el municipio de Cervo, es decir, y por orden cronológico, la de Cervo y Sargadelos, a la de Lieiro y la de San Ciprián (en constitución). Deliberaron sobre los problemas comunes a las vecindades en las cuales desarrollan su actividad (Agua, alcantarillado, enseñanza y sanidad, principalmente); dieron cuenta cada una, de las gestiones hasta ahora realizadas en orden a la solución de sus necesidades (Ayuntamiento, Delegación Provincial del Ministerio de Educación, diversos parlamentarios, etc.); y se plantearon la conveniencia de aunar esfuerzos, en lo sucesivo, para encarar la solución de dichas necesidades básicas comunes.

agrupaciones escolares de la villa de Burela, de este municipio de Cervo, recrudescen sus esfuerzos para instar una solución urgente al problema del Instituto de Bachillerato Unificado - Polivalente, cuyas primeras gestiones iniciará en el año 1971 con la adquisición de terrenos en las afueras de la citada villa que a renglón seguido ofreció al Ministerio de Educación, lo cual decidió a este Organismo a incluir el referido Centro de Enseñanza Media en su programación.

Aún a sabiendas de que "las cosas de palacio van despacio" parece excesiva la demora desde entonces.

Aparte absurdos localismos, es evidente que el municipio de Cervo tiene el suficiente censo escolar para contar con un centro educativo como el solicitado, razón reforzada al presente, y más aún al futuro inmediato, por la acelerada industrialización en una de sus parroquias costeras, la de Lieiro.

Que la ubicación del Centro sea en Burela o en cualquier otro punto del municipio, es una cuestión discutible, sobre todo teniendo en cuenta que la importancia económica y de población del municipio ha iniciado un desplazamiento de Burela hacia San Ciprián que la Asociación de Padres de Alumnos y ex-alumnos promotora se mueva con sentido excluyente de las demás parroquias del municipio, y aún de la identidad del municipio mismo, es reprochable; etc.

Pero ante la disyuntiva de que el Centro de Bachillerato se quede en el municipio de Cervo, que es de lo que se trata, o se conceda a otro municipio, que puede ser Foz (parecen existir presiones en Madrid favorables a esta segunda alternativa), debemos reaccionar apoyando todo el municipio la carta que, desde hace ya seis años, venimos jugando, marcada si se quiere, que es la de Burela. Ojalá en el futuro de cualquier otra cuestión trascendente se aparte el localismo y el caciquismo.

### FERIA Y MERCADO

Mañana, domingo, seis de noviembre, es día de feria y mercado en Cervo como corresponde a los primeros domingos de mes.

Habrà concurrencia por parte de vendedores y compradores y buena animación en la venta del porcino que se exhibirá.

También el mercado resultará movido, donde la plaza del Soto resultará ser una vez más, lugar acogedor para la oferta y buen lugar de exposición para la demanda.

### R A B A D E

## Resultó brillante la feria

**RABADE.**— (De nuestro colaborador, Roberto Trashorras). El pasado día 2, se ha celebrado la correspondiente feria primera de noviembre. Con poca gente y un día espléndido, fue como transcurrió el día feriado pero no por ello, se dejaron de hacer grandes transacciones.

Desde primeras horas, se fue animando la jornada en el recinto ferial, donde toda clase de productos, tienen un alza notoria.

Como siempre el pulpo, estuvo carísimo, pero no fue este impedimento, para que las casetas estuvieran llenas hasta bien avanzada la tarde. La ración se cotizó entre 100 y 105 ptas.

Referente a la caza, no fue ni muy solicitada, ni tampoco hubo cantidad. La cotización fue: perdices 800 y 900 ptas. la pareja, el conejo entre 375 y 425 ptas. cada uno.

Los huevos, quizá fuera lo más estable, comparándolo con jornadas anteriores la docena estuvo entre, 70 y 75 ptas., la patata entre 10 y 12 ptas.

Los quesos y la mantequilla, prevalecieron en abundancia, el queso fresco del país estaba a 120 ptas. kg.

Las cebollas a 15 ptas. y ajos a 125 ptas., las castañas, que si de-

cimos la verdad, entraron muy pocos kgrs., en el recinto ferial, se cotizaron a 46 ptas. el kg. En resumen que lo único, que se oía a las gentes que por allí arribaron era que todo estaba carísimo, pero pese a ello, según les hemos indicado, las transacciones fueron muchas y la ley de la oferta y la demanda, no dejó de prevalecer.

## Lourenzán

### NUEVA SUCURSAL DEL BANCO DE BILBAO

**LORENZANA.**— (De nuestra redacción).— En atento saludo, el director de la Sucursal del Banco de Bilbao en Villanueva de Lorenzana, don Manuel Castrillón Lamas, nos participa la apertura de las nuevas oficinas de la prestigiosa entidad bancaria en dicha localidad, ofreciéndose desde el cargo que ostenta tanto oficial como particularmente.

Recíprocamente, correspondemos con el ofrecimiento del señor Castrillón, al que deseamos los mayores éxitos al frente de la sucursal inaugurada.

**FERIAS**

HOY, CHANTADA, PIEDRA-FITA, LOUSADA, GONTAN Y FONSAGRADA

- \* -

Lemos, Villalba, Castroverde y Puentenuevo

## M. DIAZ Y PRIETO, S. A.

### INFORMA:

- Ya estamos en nuestras nuevas instalaciones
- Se encuentran en el kilómetro 516,100 de la carretera Madrid - La Coruña
- Son muy amplias, muy cómodas y en ellas se han reunido todos nuestros servicios y secciones
- Los teléfonos siguen siendo estos:  
21-42-44, 21-42-45, 21-42-46, 21-22-47,  
21-22-48, 21-62-40, 21-62-41 y 21-62-42
- Los locales de la antigua central continuarán abiertos para atender a nuestros clientes

## M. DIAZ Y PRIETO, S. A.

«Nos hemos cambiado para atenderles todavía mejor»

sala de fiestas



**VENTOEIRA**  
VILLALBA (Lugo)

DOMINGO, 6 • 7 Tarde

## GRAN BAILE

Con la actuación del Show "PROMESAS UNIDAS"  
Conjunto "AZUL CARIBE"





# la provincia

## BOLETINES

### Préstamo de cerca de tres millones de pesetas a una cooperativa del mar

#### Próxima subasta de coches en la Aduana Provincial de Ribadeo

RIBADEO.— (De nuestro corresponsal, Juan de Caridad).

A 2.950.000 pesetas asciende el importe de un préstamo concedido a la cooperativa del mar "Playa de Benquerencia", por el Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, cuya entrega ha sido efectuada al presidente de dicha entidad social por don José Manuel Pardo Gayoso, en representación de la Federación Nacional de Cooperativas.

Con la materialización del importe de este y otros préstamos obtenidos, tanto del referido Patronato como del Crédito Social Pesquero, a través del Instituto Social de la Marina, y evidenciando una absoluta responsabilidad en el desempeño del trabajo y el esfuerzo colectivo, por parte de los cooperativistas, dentro de una organización que está rindiendo positivos resultados, se ha logrado ejemplarizar el funcionamiento de una cooperativa de producción pesquera, como la denominada "Playa de Benquerencia", en contraste con tantas otras que fueron creadas a lo largo del litoral español y que acabaron siendo fiel reflejo de anarquias y desorganizaciones, derivando en un profundo fracaso que ha puesto de manifiesto la urgente necesidad de una total revitalización para potenciar el movimiento cooperativo, que tantos beneficios puede deparar en un mundo, como el pesquero, actualmente asediado por múltiples problemas, una vez superados los tiempos de las ganancias fácilmente conseguidas.

#### DEMOGRAFIA

Siete nacimientos, tres matrimonios y nueve defunciones han constituido el movimiento demográfico de nuestro municipio, en el pasado mes de octubre, según nota facilitada por la oficina del Registro Civil. Fueron los siguientes:

Nacimientos: Pedro García Villarino, Jorge López Monlongo, María Graciela Rolle Sampedro y Enrique Sampedro Miranda, en Ribadeo; Verónica Torviso Murias, en Villaframil; María Fojo Peña, en Couxela, y María del Mar Rodríguez Lastra, en Obe.

Matrimonios: Guillermo No-

gueira Santos y Esther Trigo Fernández, en Ribadeo; Hermiño Rodil Fernández y María Carreira Ares, en Piñeira, y Marcelino Rodil García y Julia Fernández García, en Cubelas.

Defunciones: Josefa Trevín Acevedo, de 98 años, Ramón García Andina, de 85, Hermelina Moirón Nieto, de 61, Anselmo Méndez Perandones, de 47, y María Paraje Méndez, de 74, en Ribadeo; Angustias Oroza López, de 72, y Abelardo Díaz Posada, de 82, en Ríno; Antonio Constantino Bustelo Díaz, de 26, en Couxela, y José María Rodríguez Piellega, de 82, en La Devesa.

#### SUBASTA DE COCHES USADOS

En la Aduana Provincial de nuestra villa, tendrá lugar el próximo día 15 del actual, a las once horas, la pública subasta de los siguientes automóviles:

Lote número 1.— Automóvil de turismo, marca "Opel Record", modelo S-1900, valorado en 3.000 pesetas.

Lote número 2.— Automóvil furgón, marca "Ford Escort", modelo 300, valorado en 30.000 pesetas.

Lote número 3.— Automóvil furgón, marca "Ford", modelo FT-600, valorado en 25.000 pesetas.

Lote número 4.— Turismo, marca "Peugeot", modelo 404, valorado en 3.000 pesetas.

Lote número 5.— Turismo, marca "Citroën", modelo AMI-8, valorado en 3.000 pesetas.

Lote número 6.— Turismo, marca "Opel Kadett", modelo LS Super, valorado en 3.000 pesetas.

Lote número 7.— Turismo, marca "Mercedes Benz", modelo 220 SEB, valorado en 90.000 pesetas.

Lote número 8.— Turismo, marca "Volkswagen", modelo Karmán Guía, valorado en 27.000 pesetas.

Lote número 9.— Turismo, marca "Opel Comodoro", modelo SG 2.500, valorado en 32.000 pesetas.

Lote número 10.— Turismo, marca "Volkswagen", valorado en 2.000 pesetas.

Los automóviles correspondientes a los lotes números 1, 3, 4, 5, 6 y 10 no recibirán "certificado único para matrícula de vehículos a motor" ni podrán ser utilizados (motor, bastidor y partes esenciales de marcha) en la reconstrucción de vehículos ni incorporarse a otros ya matriculados, si el valor de la adjudicación no es superior a 25.000 pesetas. Los automóviles correspondientes a los lotes números 2, 8 y 9, en caso de no cubrirse el valor de tasación, se subastarán en segunda vuelta, en las condiciones establecidas anteriormente.

Los vehículos se hallan en los siguientes lugares:

En el garaje "San Cristóbal", de Ribadeo, lotes números 1, 2, 3, 4, 5 y 7.

En el garaje "Imperial", de Lugo, lotes números 8 y 9.  
En Monterroso, lote número 6.  
En Guitiriz, lote número 10.

**EL DE LA PROVINCIA**  
**DIPUTACION PROVINCIAL.** — Se hace pública una relación sucinta de las resoluciones adoptadas por la presidencia de esta Corporación y que han sido aprobadas en la sesión del pasado día 11 del pasado mes de octubre.

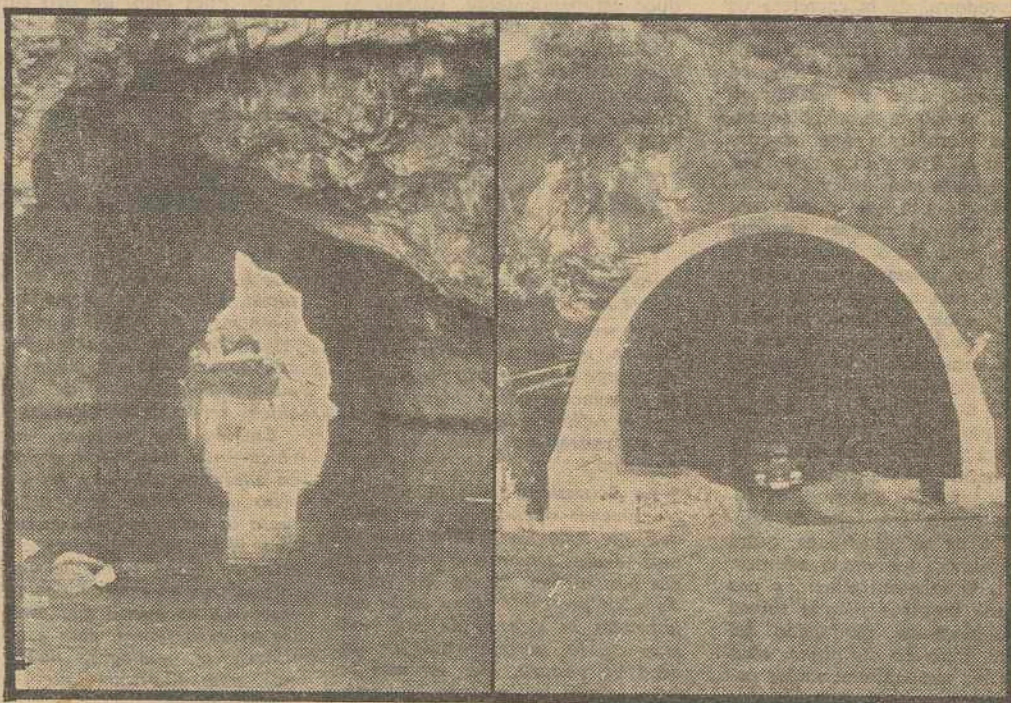
**DELEGACION DE INDUSTRIA.** — Por la Sección de Industria de esta Delegación se ha resuelto autorizar las siguientes solicitudes: La de don Francisco Novo, de Ribadeo, un centro de transformación de 50 KV., y una línea de acometida de setenta metros de longitud para suministrar energía a la nave industrial "Muebles Novo". A "Entrecanales y Távora, S. A.", un centro de transformación de 50 KVA., y una línea eléctrica de alta tensión y salida de baja, de una longitud de ochenta metros, a instalar en las Gándaras de Piñeiro,

en la ciudad de Lugo, para dar servicio eléctrico a la Residencia de Ancianos. Y, a "Massanes y Grau, S. A.", una estación de transformación de 80 KVA. y dos transformadores de 315 y 160, respectivamente, para dar servicio a su fábrica de productos lácteos en Vilalba.

**JEFATURA PROVINCIAL DE CARRETERAS.** — Autorizado por la superioridad el pago del importe de los terrenos ocupados con motivo de la expropiación forzosa de diversas carreteras, se establecen los siguientes días y horas para llevarlo a efectivo: El próximo día 9, en la alcaldía de Ribas de Sil, para la obra "Nueva construcción. Tramo: La Rúa-Puebla del Brollón". Día 15, en la alcaldía de Monforte de Lemos, para la obra "Nueva construcción en la carretera". (Pasa a la página siguiente)

### QUIROGA

## Montefurado, hace honor a su nombre

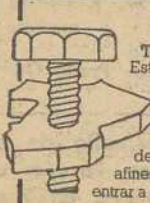
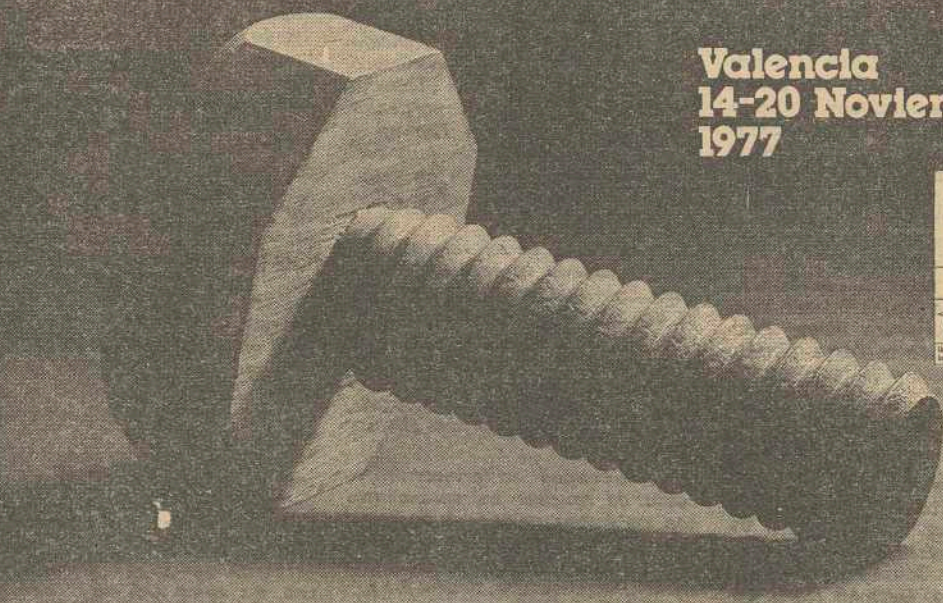


Al túnel construido por los romanos y que dió nombre a este pueblo de Quiroga, vino luego a sumarse el del ferrocarril y ahora el construido por Obras Públicas para el nuevo acceso a Galicia. El romano, para obtener pepitas de oro, y el de la carretera en construcción son los que pueden verse en el grabado. — (Foto VIDAL, de San Clodio)

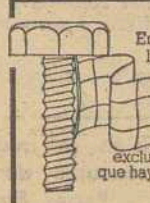
## 13 Feria Nacional de Maquinaria para la Madera. y afines para la Industria del Mueble.

Valencia  
14-20 Noviembre  
1977

© TROFFO



Trece años crean costumbre. Esta Feria es una de las buenas costumbres del sector: todos los industriales vienen a informarse y a comprar. Exponer en la Feria Nacional de Maquinaria para la Madera y afines para la industria del mueble es entrar a fondo en el mercado español.



En España a la industria del mueble y la madera le están pasando muchas cosas. Lo más importante en este sector es su volumen: hay muchas empresas y están vivas. Empresas que crecen, cambian, tienen problemas, mejoran y buscan. Esta es la Feria exclusiva del sector. Muestra lo más nuevo que hay en España para nuestras empresas.



Pida toda la información que necesite. Palacio Ferial. Apartado 476. Teléf. 326 50 80. Télex 62435 Valencia, España.

### Persol-Dimar

S. L.

Persianas-Carpintería y Muebles de Cocina

Ortiz Muñoz, 160

Teléfono 220408 - LUGO

### HOY, A LAS 5 DE LA TARDE EN PUENTENUEVO

Tendrá lugar la inauguración de nuestras nuevas instalaciones, sirviéndose a continuación un vino español en el RESTAURANTE ALBINO.

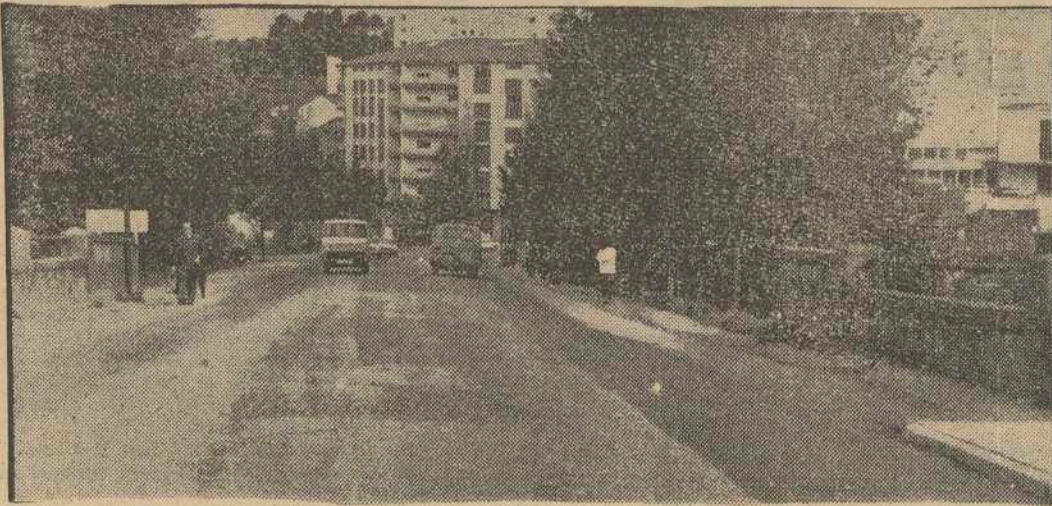
### DROGUERIA EUGENIA LIBRERIA

OBJETOS DE REGALO

Invita a este acto a todos sus clientes, amigos y público en general

C/. JOSE ANTONIO, 2 — PUENTENUEVO (LUGO) — TELF. 342177

**INSISTIENDO: ESO NECESITA ACERAS Y «QUITAMIEDOS»**



¿CUANTAS veces nadremos escrito sobre este problema? Muchas, muchísimas. Pero hasta ahora nadie nos hizo caso. Y la cuestión es grave. De tal gravedad que ya ha costado muertes, y heridos..., y sustos, muchos sustos. El público del barrio de Granxeiro, de Burozos, del Sagrado Corazón, de Friás, de Paraday, de Las Gándaras, de Carlos de Azcárraga, de la Fervedoira, de la carretera de Meira en general, han de subir y han de bajar por aquí. Y han de hacerlo sin protección de ninguna clase, sin aceras sin bordillo siquiera... y sin «quitamiedos» sobre los terraplenes que se contemplan en uno y otro lado. Por el día, menos mal, todavía los automovilistas ven por donde van y los peatones pueden esquivar los vehículos. Pero, ¿y durante la noche? Los focos de los automóviles, de una manera muy particular al subir, alumbran en línea recta y ya les hemos contado a ustedes como una noche, nosotros mismos, conduciendo nuestro coche, no nos llevamos por delante a una pareja de verdadero milagro. Una pareja que sí, marchaba muy metida en la calzada pero es que también nosotros, al tomar la curva, por falta de referencia o de señalizaciones, quizá nos metimos demasiado adentro. En fin, se salvaron ellos... y nos salvamos nosotros porque nunca nos hubiéramos perdonado tal despiste. Pero en definitiva, ellos fueron los que salieron mejor parados porque hubiesen sido los peores en el resultado del accidente.

Y esto está ocurriendo todos los

días. Hace un par de años, un coche mató a dos o tres personas —no lo recordamos bien—. Y de una vez. Pero hubo más muertos, y bastantes heridos, y encontraronzcos entre vehículos precisamente por abrirse demasiado o por cerrarse excesivamente, según los casos. Tenemos un amigo que le teme más a este tramo que a ir a Madrid y volver. Y él, que conduce estupendamente, cuando lo dice, por algo será.

Ultimamente, —después de haberlo pedido cuando llegó al Ayuntamiento hace tres años y medio—, Siso volvió a recordar en un Pleno este problema, infor-

mando además del accidente que aquella misma noche había sufrido allí un chaval al caer por uno de los terraplenes. El alcalde dijo que sí, que había que tomar en serio aquello y acto seguido se aprobó encargar a la Oficina Técnica del Ayuntamiento el proyecto de obra. Y ponerse de acuerdo con Obras Públicas para ver quien iba a realizar los trabajos. Pues bien, nuestro comentario de hoy está en función, una vez más, de esta necesidad. Tenemos muy de veras que las desgracias se multipliquen. Por lo menos las cosas están que ni pintadas para que así sea.

**Las relaciones chico-chica**

Hoy, amigo adolescente, vamos a tratar de este tema que más de una vez te ha ocupado y preocupado.

Te preocupa el tema, según mi criterio, en dos vertientes: una, la que atañe a la materia en sí misma de la relación chico-chica; otra, la que se refiere a la reacción en uso de los padres antes una relación de este tipo.

La naturaleza de la relación entre jóvenes obedece a una necesidad que todos los individuos sentimos. Todos tenemos tres necesidades básicas: ser amado, ser valorado y ser protegido. Pero en la adolescencia se sienten de un modo muy agudo, porque estáis en una edad de vuestra vida en que habéis dejado los cuidados minuciosos de vuestros padres y empezáis a vivir con más independencia, en camino hacia la madurez, de modo que en ese intervalo os encontráis con frecuencia inseguros, lo que hace que, aún sin tener conciencia de ello, sintáis más agudamente alguna de las tres necesidades citadas.

La necesidad de ser amado te lleva a ensañaciones en las que siempre eres el protagonista. Aquí, amigo mío, mucha atención. Es bueno que sueñes, porque tu imaginación, tu idealismo y tu vida interior necesitan de ese cauce para su perfección; pero las ensañaciones te hacen perder mucho tiempo y, lo que es peor, en ocasiones las vives tan intensamente que después el choque con la realidad, si es distinta, se hace brutal y no te encaja en ella de forma que permaneces en el mundo irreal de los sueños; te haces tu vida privada particular, alejada de la realidad. Eso no es bueno. Por tal motivo es muy conveniente que te intereses en actividades de grupos con otros chicos y chicas.

La necesidad de ser valorado, dado que todavía te encuentras inseguro, hace que busques motivos para que los otros te admiren y valoren. Los chicos soléis contar cosas exagerándolas, ya sea de conquistas de chicas o de otra índole. Las chicas se inclinan más por vestir hablar o actuar de formas chocantes.

La necesidad de protección es causa de muchos enfrentamientos con tus padres, te encuentras en un momento difícil: al mismo tiempo que defiendes tu intimidad y tu nacimiento independencia, sientes esa necesidad de que los tuyos te protejan. Esta situación conflictiva contigo mismo te lleva a actuaciones contestatarias.

—Es conveniente que los chicos

y las chicas conviváis. Así aprendéis las reglas del juego de la vida social, afináis vuestros gustos y preferencias y os hacéis más abiertos. Ahora bien, en la pubertad y en la adolescencia, las actividades que impliquen coexistencia de chicos y chicas debéis de hacerlas en grupos.

Cuando dos personas —chico y chica— se relacionan aunque sea en una amistad, hay un compromiso que implica toda la persona tanto la parte psíquica como la física. Si los dos están formados con criterios rectos, saben distinguir; pero vosotros no estáis todavía en ese caso. Así es bueno que estéis juntos en excursiones, para estudiar o situaciones análogas, donde hay más compañerismo que amistad comprometida.

La segunda vertiente, la actitud de los padres frente a la relación de un chico con una chica o viceversa, comprende toda una serie de motivaciones muy extensa, por lo cual nos detendremos en las más frecuentes.

Los padres suelen argumentar:

—Aún es muy joven. Cuando sea mayor, ya tendrá tiempo.

—Ahora, que estudie.

—No sabe lo que quiere.

... un largo etcétera de frases de este estilo.

Por término general, en una expresión tan corta como las anteriores, los padres reflejan mucho de lo que te acabo de decir.

En la adolescencia se efectúan importantes cambios en el cuerpo debido a que el sexo termina de madurar, lo que lleva consigo el descubrimiento de unas sensaciones hasta ahora desconocidas. Estas sensaciones que son puramente físicas las tomáis por amor y os embarcáis en algo que después no tiene salida. Es necesario que te hagas mayor y aprendas a conocer mejor este asunto.

Por otro lado a esta edad se ama por necesidad de amar; en tus sueños idealizas al otro y le dornas de aquellas cualidades que te gustaría que tuviera, prescindiendo, incluso de conocer sus propias cualidades. Lo que crees que es amor al otro, no es más que amor ideal sin consistencia.

Por último, está el riesgo de ruptura y la forma en que afecte a cada uno esta ruptura. Estas y otras consideraciones las tienen presentes los padres cuando os dicen que dejéis las relaciones con un chico del otro sexo para cuando seáis mayores y tengáis conciencia de lo que ponéis en este juego maravilloso y sublime de amar y ser amado.

María Luz Prado Otero

"Hoy también se mide el grado de desarrollo de un país por el consumo de sangre. Frente a los 16 c/c. de Gran Bretaña y Países Escandinavos, o los 14 c/c. de Francia e Italia, ESPAÑA NO PASA DE LOS "3 c/c. por habitante y año".

*En su reunión de ayer*

**El Gobierno, los sindicatos y los empresarios no llegaron a ningún acuerdo**

**EL MARTES SE PUEDE FIJAR LA FECHA DE LAS ELECCIONES SINDICALES**

MADRID. — (MULTIPRESS). — "El único acuerdo a que hemos llegado en la reunión es la de celebrar el próximo martes una nueva entrevista en la que se puede fijar la fecha definitiva de las elecciones sindicales", manifestó Manuel Chaves, miembro de la ejecutiva de UGT, al término de la reunión celebrada ayer en Madrid por representantes de las Centrales Sindicales, UGT y CC.OO., organizaciones empresariales y miembros del Gobierno y de la Administración.

Al término de las tres horas que duró esta reunión podía apreciarse un ligero sentimiento entre los presentes de no haber llegado a un acuerdo concreto en ninguno de los temas planteados. Al menos en los importantes. Si el tema central de la entrevista era el de fijar una fecha de las elecciones y un sistema electoral, en este campo el enfrentamiento entre las posturas defendidas por UGT y CC.OO. se puso de una vez más de manifiesto e impidió que se lograra ningún acuerdo.

En este sentido los representantes sindicales dejaron patente que la responsabilidad de elegir un sistema electoral para las elecciones sindicales recaerá, a partir de ahora, en el Gobierno que habrá de definirse por una de las propuestas presentadas por cualquiera de las dos centrales. El principal problema radica en la elección de listas abiertas o listas cerradas de candidatos, ya que el cómputo de los votos se realizará por el sistema proporcional. En este punto Comisiones cedió en sus posturas, ya que defendía el sistema mayoritario de recuento de votos.

Como compensación a este "fracaso" de las conversaciones si se lograron algunos acuerdos en otros campos relativos a la actividad sindical en las empresas, aunque hay que destacar que no se llegó a ningún compromiso formal. La ampliación del comité de empresa a un número mayor de 20 miembros (que era el que figuraba en el proyecto del Gobierno), la edad de voto de los trabajadores mayores de 16 años, sistema de elección especial en sectores específicos como el de la construcción y la ampliación en 20 mil millones de pesetas de los efectivos para luchar contra el paro que se sitúan en los 145 mil millones de pesetas.

Con estas conclusiones y a la espera de la reunión del martes se puede afirmar que han concluido las conversaciones tripartitas entre representantes del Gobierno, Centrales Sindicales y organizaciones empresariales ya que a partir de ahora los restantes temas de la normativa sindical (acción sindical en la empresa, patrimonio sindical, etc.) serán llevadas por comisiones de trabajo bilaterales.

Ante este panorama cabe afirmar que el único que medianamente ha conseguido sus objetivos al iniciar estas reuniones ha sido, aunque parezca paradójico el propio Gobierno que con las mismas ha dado la impresión de que trataba de negociar o, al menos, iniciar un diálogo con los sectores más afectados por los acuerdos del pacto de La Moncloa.

**CONVOCATORIA DE SOLICITUDES DE AUTORIZACION DE CASINOS DE JUEGO**

MADRID, 4.—(CIFRA).—A partir de hoy podrán presentarse las solicitudes de autorización para la instalación de casinos de juego, cuya adjudicación, en número máximo de dieciocho, deberá quedar realizada en las primeras semanas del año próximo.

El Real Decreto de convocatoria, aprobado en el último Consejo de Ministros y que entra hoy en vigor con su publicación en el "Boletín Oficial del Estado", explica que la modificación del proceso de adjudicación, fijado en un principio en dos etapas se debe

a la imposibilidad de cubrir, con las ocho autorizaciones que era posible otorgar, todas las zonas aptas para la instalación de casinos y de atender al amplio número de proposiciones presentadas.

El Real Decreto precisa también los criterios a seguir para la concesión de autorizaciones. En este sentido, se establece que, además de la densidad turística de la zona y la estética del paraje donde pretenda instalarse el casino, se tendrá en cuenta la tecnología para la organización del establecimiento.

(Pasa a la página siguiente)

**EL TIEMPO EN LUGO**

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:

Presión, 728,2; temperatura máxima, 14; temperatura mínima, 8,2; humedad relativa del aire, 85%; dirección del viento, Suroeste; velocidad del mismo, 40 kilómetros por hora; agua caída, 0,2 litros por metro cuadrado.

**EN TODA ESPAÑA**

En el día de ayer ha llovido en Galicia, Duero, Sistema Central y puntos de la vertiente cantábrica, cabecera del Ebro, Extremadura y Pirineos. Al amanecer se habían formado bancos de niebla en la zona centro y dispersos en el Duero y Andalucía.

Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 26 grados en Tarragona, Valencia y Alicante; mínima de 8 grados en Teruel.

**TIEMPO PROBABLE**

El Servicio Meteorológico Nacional predice para hoy nieblas y alguna precipitación débil en la costa atlántica de Galicia.

Asimismo, predice que en las demás regiones predominará el cielo poco nuboso con numerosas nieblas matinales en la Península, perfectamente en el Cantábrico y valles de la vertiente atlántica.

CON VEINTE DIAS DE RETRASO

# Fernández Ordoñez entregó a las Cortes los Presupuestos del sector público para 1978

MADRID.— (MULTIPRESS).— Francisco Fernández Ordoñez, ministro de Hacienda, entregó ayer en las Cortes a las once y cuarto de la mañana los presupuestos del sector público para 1978. De este modo con veinte días de retraso han llegado al Parlamento los presupuestos del Estado, de la Seguridad Social, de los Organismos Autónomos y de las Corporaciones Locales que ascienden, en total, a dos billones setecientos tres millones de pesetas. Se espera que la próxima semana coincidiendo con su publicación en el Boletín Oficial de las Cortes, Fernández Ordoñez, presente públicamente estos presupuestos.

La cifra supone un aumento del cincuenta y cinco por ciento sobre el presupuesto correspondiente al presente año elaborado por el anterior equipo económico que encabeza Alfonso Osorio. Del presupuesto global, la mayor partida corresponde al Presupuesto General del Estado, que asciende a la cifra de un billón cuatrocientos treinta y tres mil millones de pesetas. A continuación el de la Seguridad Social —que por primera vez va a ser controlado por las Cortes— y que supone un total de un billón y cuarto de pesetas.

### PRESUPUESTOS DEL ESTADO

Por lo que respecta al Presupuesto General del Estado, 1.433.000 millones, supone un aumento sobre el de 1977 del 48 por ciento al haberse incrementado en más de 465.000 millones de pesetas. Sin embargo, este aumento no refleja la realidad ya que el presupuesto actualmente en vigor —que inicialmente ascendía a 967.250 millones de pesetas, ha mostrado a lo largo de su aplicación graves desajustes lo que han provocado un déficit que se estima para finales de año en 200.000 millones de pesetas. El actual equipo del Ministerio de Hacienda por el contrario ha pretendido —tal como ha manifestado en diversas ocasiones el ministro del Departamento— hacer un presupuesto ajustado a la realidad que no tenga que recurrir continuamente a los créditos extraordinarios.

En el capítulo de gastos también se destinan 40.000 millones para acción coyuntural, que se darán íntegramente a la construcción de escuelas públicas y serán sufragados por una emisión de deuda pública. El déficit previsto es de 70.000 millones de pesetas que sólo podrá incrementarse en 3.000 millones y que se sufragará con créditos exteriores. También de acuerdo con el texto del Pacto, el crecimiento de los gastos presupuestarios consuntivos no podrá exceder del 21,4 por ciento, tasa previa para el producto interior bruto en términos monetarios.

Aunque el presupuesto fue aprobado en Consejo de Ministros el pasado 15 de octubre, a raíz de una discusión que se originó en el mismo entre ministros "austeros" (Fuentes, Ordoñez) y "expansionistas" (Garrigues, Ollart) se han producido algunas modificaciones que finalmente han supuesto una reducción suplementaria cercana a los 20.000 millones de pesetas.

En la distribución por Departamentos Ministeriales el de Educación y Ciencia con más de 230.000 millones de pesetas y el de Defensa con 190.000, ocupan los primeros lugares. Por lo que respecta a los ingresos hay que resaltar el crecimiento que expe-

ses de la Europa Mediterránea.

### SEGURIDAD SOCIAL

El presupuesto final de la Seguridad Social que asciende a un billón y cuarto de pesetas representa asimismo un fuerte avance sobre el inicial del presente año, que ascendía a 864.225 millones de pesetas. Sin embargo, del mismo modo que ha ocurrido en el Presupuesto General del Estado los gastos reales —que según el propio ministro del Departamento, Enrique Sánchez de León, se pueden cifrar en un billón rimentarán el próximo año los impuestos directos al pasar del 42,9 por ciento que han supuesto en 1977 al previsto 49 por ciento para 1978. Los indirectos por su parte bajan su participación del 57 a 51 por ciento. "Esto nos coloca —en opinión de un alto cargo del Ministerio de Hacienda— en línea con los demás países mil pesetas— han superado ampliamente unas previsiones muy defectuosas que no se han visto corroboradas en la realidad.

Aparte de esta considerable cantidad, el Presupuesto del Estado contiene una aportación de 100.000 millones de pesetas para la Seguridad Social de los 50.000 millones están destinados a incrementar el seguro de desempleo. De este modo la aportación del Estado a la financiación de la Seguridad Social pasa del 3,5 por ciento en 1977 a un 8,2 por ciento durante 1978. Esta aportación de acuerdo con lo firmado entre el Gobierno y los partidos políticos en La Moncloa irá creciendo en los próximos años, hasta suponer el 20 por ciento en 1983. Gracias a ello, la aportación empresarial se moderará durante el próximo año, en el que no crecerá por encima del 18 por ciento.

Respecto a la intervención de la Ley General Presupuestaria se controla por primera vez en el Parlamento —en el citado Departamento se está ultimando un Decreto, que próximamente será sometido al Consejo de Ministros. En torno a este punto ha existido una dura polémica entre Hacienda y Sanidad y Seguridad Social, debida a la resistencia de este último Ministerio a que la intervención general del Estado realice una inspección a fondo de sus cuentas.

Finalmente respecto al Presupuesto del sector público hay que reseñar que el Ministerio de Hacienda ha recortado en más de 300.000 millones de pesetas los presupuestos iniciales para responder a la política de austeridad planteada por el Gobierno.

La tardía presentación del presupuesto en las Cortes en las que su discusión tiene preferencia, plantea la posibilidad de que el del año anterior tenga que ser prorrogado en el caso de que el 31 de diciembre el Congreso y el Senado no hayan dado el visto bueno al que ahora acaba de ser remitido. En el Ministerio de Hacienda se explica este retraso como consecuencia lógica de la falta de cualquier trabajo previo del anterior ministro, Eduardo Carriles. De este modo, en lugar de comenzarse la recogida de datos en abril se tuvo que empezar en julio. A esto hay que añadir el hecho de que han sido numerosos los organismos autónomos y Ministerios que han enviado sus peticiones fuera de los plazos marcados. Lo mismo ha ocurrido con los de las de la Seguridad Social, que se presentaron en los últimos días del mes de septiembre.

### COTIZACION A LA SEGURIDAD SOCIAL

MADRID, 4.— (CIFRA).— La Comisión de Urgencia Legislativa de las Cortes ha estimado la urgencia de un Proyecto de Real Decreto

por el que se proroga el tipo de cotización de la Seguridad Social, entre el uno de octubre y el 31 de diciembre de 1977.

Este Decreto Ley modifica lo dispuesto en el Real Decreto Ley 21/77 de 26 de marzo. La disposición estudiada hoy fue aprobada por el Consejo de Ministros el pasado 23 de septiembre. De acuerdo con lo previsto antes de la aprobación de este Decreto Ley, el 1 de octubre el tipo de cotización debería haberse incrementado.

El acuerdo de estimar la urgencia del Decreto Ley fue tomado por unanimidad. La reunión de la comisión fue de poca duración y estuvo presidida por el titular de las Cortes, Antonio Hernández Gil.

### REUNION DE LA JUNTA DE PORTAVOCOS DEL SENADO

El debate sobre los Pactos de La Moncloa que abrirá el pleno del próximo día 10, a las cinco de la tarde, iniciará la sesión plenaria el Senado, según información facilitada al término de la reunión celebrada por la Junta de Portavoces de la Cámara que, por primera vez, ha tenido lugar en la nueva sede de la Plaza de la Marina Española.

En relación con dicho tema está prevista la intervención del presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ante el pleno del Senado, que también por primera vez celebrará sesión en el salón de dicho edificio.

Es posible que, con respecto a los Pactos de La Moncloa, hable ante el pleno, igualmente, el vicepresidente tercero del Gobierno para Asuntos Políticos y senador por designación real, Fernando Abril Martorell.

Es más que probable

## SUBIDA DEL PRECIO DEL ACEITE

- Los detallistas lo recibirán a 80 pesetas, el de soja; 95,50, el de girasol, y 123 pesetas, el de oliva

MADRID.— (MULTIPRESS).— Según informan fuentes allegadas al Ministerio de Comercio y Turismo es más que probable, que en breve suba el precio del aceite. Esta subida estaría incluida dentro de una campaña de regulación oleícola que el Ministerio de Agricultura pretende llevar a cabo y de la cual ya se han presentado ante el Consejo de Ministros las normas reguladoras. Tras la próxima reunión ministerial, que tendrá lugar el lunes, día 7, quizás se tenga conocimiento de la aprobación de esta campaña y de la fijación de los posibles nuevos precios de comercialización del aceite.

Parece ser que ha habido una petición del sector, envasadores y extractores, solicitando a la Admi-

nistración la fijación de nuevos precios de venta al detallista que serían los siguientes: para el aceite de soja 80 pesetas, para el de girasol 95,50 y para el de oliva 123 pesetas. Los detallistas por su parte y de acuerdo con lo dispuesto por la Dirección General de Comercio Interior en la Orden de 27 de octubre de 1977, sólo podrán moverse para la venta al público de los aceites comestibles dentro de los siguientes márgenes: aceite de soja 3 pesetas litro, el de girasol 4 pesetas y el de oliva 5 pesetas.

El aumento solicitado por envasadores y extractores parece estar motivado por el aumento de salarios e incremento de costes de producción.

## CREDITO DE 25.000 MILLONES DE PESETAS A ESPAÑA

MADRID, 4.— (CIFRA).— España recibirá en breve un crédito de 300 millones de dólares unos 25.000 millones de pesetas, de un consorcio internacional compuesto por 9 directores y otros 9 codirectores, según han confirmado a "Cifra" en fuentes de la Banca Nacional de París.

Los directores del crédito son la Banca Nacional de París, Deutsche Bank, Banco de Tokio, Credit Suisse, Ibj de Japón, Manufacturer Hanover Trust, Mitsubishi y National Westminster.

No sólo la botella es diferente.

La diferencia no es únicamente la botella o la garantía del tapón. Lo diferente es el vino. Un vino de calidad y sabor auténticos obtenidos por su procedencia: Buenos Uvas. Esa es la diferencia VIÑA QUEJANA de todos los días. Lévelo a su hogar. Es vino de buena uva.

# Viña Quejana



El vino diario, pero diferente.

## Convocatoria...

(Viene de la página anterior)

miento, los accesos, su instalación en inmuebles de valor histórico, la diversidad de la oferta en relación con la ya existente en los casinos autorizados y la rentabilidad del establecimiento, tanto en términos monetarios absolutos como en lo que se refiere al porcentaje previsible de ingresos en moneda extranjera.

## El Progreso

En SANTIAGO DE COMPOSTELA. Se vende en el kiosco Toral y D. Javier Ouro, C/. del Franco, 50.

Sucursal para Galicia: Estación Renfe, s/n. Teléfono 77 12 90 BETANZOS (La Coruña) Distribuidor para Lugo: Manuel Tojeiro Díaz (IFA) Teléfono 22 31 99 Distribuidor para Viveiro: José Pérez Abadín Mariño, C/ Onésimo Redondo, 36 - Teléfono 56 10 31

Pasado mañana

# El sumario de Blanco Chivite, Tovar y Mayoral, devuelto a la autoridad militar

## La Audiencia Nacional se declaró incompetente para aplicar la amnistía

MADRID, 4.— (CIFRA).— El coronel juez instructor del Juzgado Militar Permanente número dos, ha citado para mañana a los abogados defensores de Blanco Chivite, Mayoral Rueda y Fernández Tovar, según ha podido saber "CIFRA".

El motivo de la citación es practicar diligencias con los letrados, con motivo de su petición de amnistía para los tres condenados en el primer consejo de guerra de "El Goloso".

La Audiencia Nacional envió esta mañana a la jurisdicción militar el sumario de los tres miembros del FRAP, tras haberse declarado incompetente para aplicar la amnistía en esta causa.

Con el envío a la autoridad militar del sumario, la Audiencia Nacional se ha declarado incompetente para la aplicación de la Ley de Amnistía en este caso. Si la jurisdicción militar se declarase incompetente en el tema, el sumario tendría que ser trasladado al Tribunal Supremo para que decidiese a quien corresponde su aplicación.

En medios de la defensa de los integrantes del sumario se ha manifestado a "CIFRA" que estiman se trata de una excesiva burocracia que contradice el espíritu de la Ley de Amnistía aprobada por las Cortes, ya que en el artículo diez se establece que la autoridad judicial competente deberá ordenar inmediatamente la puesta en libertad a los beneficiados por la amnistía que se encontrasen en prisión.

### SE APLICA LA AMNISTIA A LOS POLICIAS CONDENADOS POR MANIFESTARSE

Los policías armados juzgados

## Siete mil coruñeses piden la dimisión del alcalde y de la Corporación Municipal

LA CORUÑA, 4.— (CIFRA).— Unos siete mil coruñeses se han manifestado hoy por las principales calles de la ciudad pidiendo la dimisión del alcalde y de la Corporación Municipal.

Los manifestantes protestaban por la desaparición del avance de planeamiento del Plan General de Ordenación Urbana, que fue denunciado por el Partido Comunista Gallego.

Al llegar a la Plaza de María Pita, los concentrados volvieron a reiterar con más fuerza los gritos de dimisión. Poco después entonaron el himno gallego disolviéndose pacíficamente.

# Madrid: Los directores de "La Jaula" y "Personas"

## CONDENADOS POR EL DELITO DE ESCANDALO PUBLICO

MADRID, 4.— (CIFRA).— La sección primera de la Audiencia Provincial de Madrid ha condenado a Raúl Heras Planells y Francisco Sáez González, directores de las revistas "La Jaula" y "Personas", respectivamente, por delitos de escándalo público.

Heras Planells fue condenado por escándalo público, en grado de frustración, a dos multas de 10.000 pesetas cada una y seis meses de suspensión de todo cargo público, con aplicación del Decreto de Indulto de 14 de marzo de este año.

Por su parte, Sáez González fue condenado a un mes y un día de arresto y multa de 10.000 pesetas y seis años de inhabilitación espe-

cial, también por el delito de escándalo público, en este caso consumado. Igualmente se le aplica el Decreto de Indulto.

Según las sentencias, Heras ordenó la publicación en la revista que dirigía, en el número 18 correspondiente a septiembre de 1976, de una serie de fotografías de mujeres desnudas, con gestos o actitudes de manifiesta incitación a la lascivia.

La sentencia referente al señor Sáez dice que ordenó la inserción en los números 149 y 153 de la revista "Personas", correspondientes a distintas semanas de septiembre y octubre da unas fotografías de mujeres desnudas con manifiesta incitación a la lascivia.

bre el tema, según se ha manifestado a "CIFRA". Por otra parte, le indicaron que para cualquier reforma sería precisa la participación de los presos, funcionarios de prisiones, asociaciones de apoyo existentes relacionadas con la problemática de los presos y cárceles, personal especializado y abogados.

Insistieron en la necesidad de un indulto que paliase en la medida de lo posible el problema, en la creación de una ley general penitenciaria, oyendo previamente a todos los implicados, la reforma del Código Penal, creación de un subsidio de desempleo para los presos que salen de las cárceles y Seguridad Social para todos los internos, así como una modificación del sistema de trabajo dentro de los centros.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

bre el tema, según se ha manifestado a "CIFRA".

Insistieron en la necesidad de un indulto que paliase en la medida de lo posible el problema, en la creación de una ley general penitenciaria, oyendo previamente a todos los implicados, la reforma del Código Penal, creación de un subsidio de desempleo para los presos que salen de las cárceles y Seguridad Social para todos los internos, así como una modificación del sistema de trabajo dentro de los centros.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

### DANOS EN LA PRISION DE JAEN

JAEN, 4.— (CIFRA).— En unos dos millones de pesetas se estima el valor de los destrozos ocasionados en la prisión provincial en la noche del pasado miércoles, como consecuencia del motín que protagonizaron la mayoría de los reclusos sociales.

Los amotinados prendieron fuego al economato y al centro de vigilancia de funcionarios, además de provocar la rotura de numerosos cristales y destrozos en camas y mobiliario.

### SESENTA COMUNES EN LA CARCEL DE SORIA

SORIA, 4.— (CIFRA).— Sesenta presos comunes procedentes de la cárcel Modelo de Barcelona se encuentran actualmente en la prisión de Soria, según ha podido saber "CIFRA" de fuentes próximas a la prisión.

Por otra parte, también se encuentran en la prisión soriana cinco miembros del GRAPO en espera de la concesión de una posible amnistía.

## Fuertes presiones sobre Sanidad en pro y contra la firma

# El Consejo de Ministros estudiará el convenio de los farmacéuticos con el INP

MADRID.— (MULTIPRESS).— A fin de mantener un contacto directo con los farmacéuticos, el ministro de Sanidad y Seguridad Social, señor Sánchez de León, visitó ayer la sede del Consejo General de Colegios Farmacéuticos.

La estancia del ministro coincidió con la reunión de la asamblea de los Colegios Farmacéuticos de España, que desde hace varios días estudia el borrador del convenio que ha de firmarse con la Seguridad Social. Aunque en medios del Consejo se informó de la visita del señor Sánchez de León estaba motivada por el deseo de exponer a los farmacéuticos las líneas generales del Departamento, lo cierto es que el ministro siente una gran preocupación sobre las consecuencias que podrían tener la firma del convenio mediante el que las farmacias vuelvan a ser los únicos establecimientos que pueden expedir medicinas, dado que ello supondría una transgresión de los contenidos del «Pacto de La Moncloa».

## Cerrado el albergue de Aranda de Duero

### Debido a su poca rentabilidad

ARANDA DE DUERO, 4.— (CIFRA).— La Dirección General de Turismo ha ordenado el cierre del Parador Nacional Albergue de Aranda de Duero, debido a la poca rentabilidad del mismo, su escasa capacidad y el reducido precio de sus servicios, al estar clasificado en la categoría de dos estrellas.

El Albergue de Aranda de Duero era muy popular y llevaba cincuenta años abierto. Otro aspecto que ha decidido el cierre del Parador ha sido la necesidad de reformas por un importe aproximado de tres millones de pesetas.

# El Consejo de Ministros propondrá la modificación de las leyes sobre reunión y asociación política

MADRID, 4.— (CIFRA).— La modificación de las Leyes que regulan los derechos de reunión y asociación política será objeto de deliberación en el Consejo de Ministros que se celebrará el lunes próximo. El Gobierno —se ha informado a «Cifra»— se limitará a instrumentar lo acordado por los partidos políticos.

La reforma de la legislación general que regula estos dos derechos públicos, se hará en cumplimiento de los acuerdos suscritos en el Palacio de La Moncloa por todos los partidos políticos con representación parlamentaria, a excepción de Alianza Popular.

Según el texto del acuerdo de La Moncloa, la reforma de la actual legislación sobre derecho de reunión se tendría que efectuar sobre una ampliación del concepto de reuniones privadas, del régimen de libertad para las reuniones en local cerrado, previa comunicación a la autoridad administrativa, e idéntico régimen para las reuniones de más de quinientas personas, aunque en este caso la Administración pue-

de suspenderlas en determinados casos. El acuerdo prevé también el mantenimiento del régimen actual para las reuniones en lugares abiertos y la posibilidad de limitar el derecho de manifestación, señalando que «estas limitaciones tienen como fundamento primordial la salvaguarda de los derechos de terceros y, por lo que a manifestaciones se refiere, la garantía de libertad de circulación privada».

En cuanto a la modificación del derecho de asociación política, el pacto entre Gobierno y partidos establecido como principios informadores de la reforma que la regulación afecte sucintamente a la estructura de estas asociaciones para acomodarlas a criterios democráticos, así como el mecanismo de registro de asociaciones políticas.

Según el texto de La Moncloa, la inscripción se producirá en breve plazo; salvo que el ministerio fiscal pretenda su ilegalidad, y en todo caso será el juez el que decreta la suspensión de la inscripción. Asimismo será también competencia judicial la suspensión o disolución de las asociaciones.

## DIEZ NUEVAS LEYES TENDRAN QUE SER REMITIDAS A LAS CORTES

### Para dar cumplimiento a los acuerdos de La Moncloa

MADRID, 4.— (CIFRA).— Diez Proyectos de Ley, en total, tendrán que ser remitidos a las Cortes para dar cumplimiento a los acuerdos de la Moncloa, independientemente de aquellos otros proyectos que resulten de la aplicación de dichos acuerdos, o de modificación de leyes vigentes.

Según el documento suscrito por

los líderes de los partidos políticos y el Gobierno, los Proyectos de Ley específicamente enumerados afectan a las siguientes materias: en Hacienda, Proyectos sobre impuestos sobre la renta, patrimonio y sucesiones, otro sobre sociedades y otro más sobre valor añadido.

En Sanidad, un Proyecto de Ley sobre entidades gestoras de Seguridad Social. En relación con el sistema financiero se prevé un Proyecto de Ley sobre regulación de órganos rectores del Banco de España y del crédito oficial.

En el sector agrícola se anuncian cuatro Proyectos de Ley sobre cooperativas y entidades asociativas agrarias, sobre reforma y desarrollo agrario, sobre seguros agrarios, y otro sobre arrendamientos rústicos.

Por último, en materia de comercio, se establece que el Gobierno enviará a las Cortes un Proyecto de Ley relativo al estatuto de la empresa pública. No enumerados como Proyectos de Leyes, el texto del acuerdo establece, sin embargo, que se elaborarán tres "planes": plan extraordinario de escolarización, plan energético y plan de reestructuración pesquera.

Sin rango de ley específicamente considerados, se incluyen también dentro de las nuevas tareas legislativas, unos estatutos de centros y profesorado, en materia de educación, unas bases para la reforma estructural de la política del suelo, así como un programa de reforma y modernización de las estructuras comerciales.

Aparte de estas normas legales de nueva planta, los acuerdos de la Moncloa prevén la reforma de numerosas Leyes y Reglamentos vigentes. Del acuerdo económico se desprenden cinco modificaciones concretas, mientras que el acuerdo político afecta a ocho Leyes determinadas.

Según los acuerdos económicos, tendrán que reformarse la Ley de Arrendamientos Urbanos, las normas de incompatibilidades bancarias, las reguladoras del crédito oficial, las normas que regulan la inversión colectiva y las que afectan al Instituto Nacional del Consumo.

Las políticas se refieren a la Ley de Prensa, Código Penal, Ley de Enjuiciamiento Criminal, Código de Justicia Militar y Ley de Orden Público.

Aparte de estas reformas previstas, se acuerda la elaboración de un Estatuto de Medios de Comunicación del Estado y un Estatuto de RTVE, así así como nuevas normas para la organización de los cuerpos y fuerzas del orden público.





En el B.O.E.

Reestructuración del Ministerio de Defensa

MADRID, 4. — (CIFRA). — El Real Decreto por el que se estructura orgánica y funcionalmente el Ministerio de Defensa, será publicado en el "Boletín Oficial del Estado" de mañana.

También insertará el diario oficial, entre otras, las siguientes disposiciones:

MINISTERIO DE HACIENDA. — Real Decreto por el que se asigna coeficiente a las distintas escalas, plantillas o plazas de los organismos autónomos.

MINISTERIO DEL INTERIOR. — Real Decreto sobre seguridad social de las fuerzas de orden público.

Real Decreto por el que se regulan los vigilantes nocturnos.

MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y URBANISMO. — Orden por la que se fijan los precios máximos de venta de las viviendas sociales para el trimestre natural octubre, noviembre y diciembre de 1977.

MINISTERIO DE DEFENSA. — Real Decreto por el que se dispone el cese del teniente general Félix Alvarez-Arenas Pacheco.

Reales Decretos por los que el general de brigada de Caballería, Antonio Aymat Ibáñez, y el general de brigada de Ingenieros, Enrique Molina Martínez, del grupo de destino de Arma o Cuerpo, pasan a la situación de reserva.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA. — Real Decreto por el que cesa en el cargo de rector magnífico de la Universidad Nacional de Educación a Distancia Juan Díez Nicolás.

MINISTERIO DE COMERCIO Y TURISMO. — Real Decreto por el que se nombra director general de Coordinación e Inspección a Guillermo de la Dehesa Romero.

La Mutualidad Nacional de Empleadas del Hogar ha sustituido al antiguo Montepío Nacional del Servicio Doméstico, ampliando al máximo el conjunto de sus prestaciones de Seguridad Social.

FORMACION POLITICA

(Viene de la página anterior)

Conste que no niego ninguna de ellas, muy al contrario las creo tan ciertas como aquellas que, en unas pruebas de alumnas del Instituto Femenino de Lugo, alguien contestó que Cervantes, «llamado el «Manco de Lepanto», lo era por haber perdido una pierna en una batalla de espanto», no por ello vamos a poner en entredicho las enseñanzas impartidas, ni la calidad docente del profesor.

Ocurre con frecuencia que el profesor queriendo fijar la atención del alumno, usa de dichas anécdotas para aclarar mediante una exposición más festiva lo que puede causar en el alumno un poco de sopor por la propia exposición académica. Ello me recuerda, que al explicarles a los alumnos de COU de Bachillerato, la fuerza del poder soberano y el imperativo de su acción, les decía que servía para hacer variar la conducta del ciudadano, como lo hacía el propio «coñac Soberano», alumno hubo que al ver la pregunta en un examen, me contestó que el «poder Soberano era el coñac». Naturalmente cogió el rábano por las hojas.

La asignatura como tal, no ha desaparecido, solamente según señala el último Real Decreto de 15 de octubre, se suspende para una nueva estructuración, lo que sí es más chocante es que el Ministerio dictamine una suspensión contraria a la Ley, manifestando la necesidad de una adecuación a los actuales tiempos políticos, sin tener en cuenta que es el propio Ministerio quien fija, determina y ordena los cuestionarios y los problemas, señala los textos que van desde don Eugenio Frutos, catedrático de la Universidad de Zaragoza, pasando por don Torcuato Fernández Miranda, don Rodrigo Fernández Carvajal, don Jaime Mascaró, don Alejandro Barahona, don Manuel Jiménez de Parga, Jean Blondel, Alfonso Ferrer, y Maurice Duverger, en cuanto se refiere a Política, y en lo relativo a Economía, el texto de don Enrique Fuentes Quintana y de don Juan Velarde Fuentes, utilizando en el COU la «Introducción a la Economía Española» de D. Ramón Ta-

Monseñor Tarancón, en Tv.E.

«La Iglesia asume y se acomoda al cambio en la sociedad»

MADRID, 4. — (CIFRA). — «La Iglesia asume y se acomoda al cambio de la sociedad, recogiendo todo lo bueno que éste tenga en lo ideológico, en lo práctico, en lo artístico, en lo social, en el modo de vivir, o en la psicología de los hombres, porque al fin y al cabo debe formar a estos cristianos para que vivan su cristianismo» dijo el cardenal Enrique y Tarancón esta noche en una entrevista concedida a la segunda edición de Telediario.

El cardenal arzobispo de Madrid manifestó que la falta de repercusión informativa del Sínodo de los Obispos celebrado en Roma sobre la catequesis, se debe a que la

gente ante el momento en que vivimos económico y político no presta gran atención al significado de lo que supone la educación que da la Iglesia a sus fieles.

Sobre el tema del Sínodo, el presidente de la Conferencia Episcopal Española dijo que se ha producido una novedad interesante en cuanto a la actitud colectiva de los obispos y es que ante una nueva cultura hace falta acomodar el mensaje de la Iglesia a la misma; es decir, la Iglesia debe ser africana o española, pero ha de estar abierta a la cultura general porque existen unas coordenadas que hoy están en todo el mundo.

No hay una nueva moral en lo que se refiere a los grandes principios morales que emanan de la fe, afirmó más adelante monseñor Tarancón, pero sí la hay en lo referente a la casuística, porque al cambiar la psicología, al cambiar las circunstancias, los grandes principios no se aplican de la misma manera.

Tras resaltar la necesidad de proteger el mal de los niños y adolescentes ante la afluencia de pornografía añadiendo que en los adultos ha de respetarse su libertad y voluntad, se refirió a la despenalización del adulterio y el amancebamiento y afirmó que la Iglesia tiene su propio campo y no se mete en la legislación civil.

Monseñor Tarancón hizo especial énfasis en la responsabilidad de cada una, y añadió que hay que distinguir claramente entre un tema como el divorcio en que el individuo es libre de contraer matrimonio por la Iglesia para la cual éste es indisoluble, y el aborto que —dijo— es ya atentado contra la vida, que es sagrada, por lo que nadie tiene poder sobre ella más que Dios.

La Iglesia, añadió más adelante para contestar a las preguntas del entrevistador, no ha tomado una postura de neutralidad, sino de independencia y de colaboración, es decir se interesa por el proceso político, pero se mantiene en su sitio sin inmiscuirse en cosas que son de los hombres.

Monseñor Tarancón señaló asimismo la necesidad de que los medios de comunicación sean protegidos por la sociedad, pues —añadió— éstos no son del Estado ni del Congreso, son de la sociedad y es ésta en sus diversas formas la que debe estar pendiente y preocupada por ellos. Ahora la Iglesia admite el pluralismo —señaló— aunque «no sabemos cómo quedarán sus medios de comunicación».

Tras explicar que la cadena de la COPE y los otros medios de que dispone la Iglesia dependen de la legislación a la cual han de ajustarse —añadió— «pediremos al menos la libertad, como otros la tienen, para intervenir en esos medios de comunicación que pertenecen a la sociedad».

Según la revista «Ecclesia»

«LAS NEGOCIACIONES SOBRE EL CONCORDATO, EN PUNTO MUERTO»

MADRID. — (MULTIPRESS). — «Las negociaciones sobre el tema del concordato están hoy poco menos que en punto muerto. Existe además un gran vacío que es preciso llenar», con estas palabras definió la revista «Ecclesia», en el editorial de su último número, la situación de las negociaciones previstas para renovar el Concordato de 1953 y establecer las nuevas bases para las relaciones Iglesia-Estado.

A lo largo del artículo se hace mención a la escasa información oficial sobre el tema y a la situación de estancamiento en el estudio de las nuevas relaciones. Hace, asimismo alusión a la historia de los últimos años en lo que respecta a este tema, poniendo énfasis especial en algunos de los momentos de esta carta historia: «Aceptada, aunque un poco a regañadientes, la vez prematura del concordato del 53, se inició con mayor o menor convicción la tarea de su revisión. Proyectos y contraproyectos de sustitución global o parcial fueron fracasando durante una larga década. Se lle-

Fernández Ordóñez ofrece transparencia presupuestaria a los partidos políticos

MADRID, 4. — (CIFRA). — Los secretarios generales de los partidos políticos con representación parlamentaria, han recibido hoy una carta del Ministerio de Hacienda en la que se le ofrece plena transparencia informativa en relación con los Presupuestos Generales del Estado.

En la carta, el ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez, invita a los partidos políticos a examinar los datos que

posee el Ministerio para la elaboración del Presupuesto y les brinda su colaboración.

El Rey recibió a Alvarez de Miranda

MADRID, 4. — (CIFRA). — El presidente del Congreso de los Diputados, Fernando Alvarez de Miranda, ha sido recibido en audiencia por S.M. el Rey a primera hora de esta mañana, en el Palacio de la Zarzuela.

Fuenterrabia (Guipúzcoa)

Parte de los 28 pesqueros apresados por Francia regresaron a puerto

FUENTERRABIA (Guipúzcoa), 4. (CIFRA). — Parte de los 28 pesqueros que fueron apresados ayer en aguas francesas, han entrado a las seis y media de esta tarde en el puerto de Fuenterrabia.

Los pesqueros han sido puestos en libertad esta tarde en el puerto de Bayona, sobre las 4,30 horas, tras la firma del documento por el que se garantiza el pago de la multa por el cónsul español en

esta ciudad francesa, señor Baselga.

Las autoridades francesas han tomado la decisión de dejarles en libertad, basándose en que los pesqueros sólo habían traspasado una milla las aguas comunitarias y no llevaban pesca en sus bodegas.

Los pesqueros capturados, de no haberse firmado este compromiso, habrían sido retenidos en el puerto de Bayona durante un mes, hasta la celebración del juicio.

El lunes llega a Madrid el presidente de Gabón

MADRID, 4. — (CIFRA). — El presidente de la República del Gabón, Omar Bongo, llegará a Madrid el próximo lunes en visita oficial.

Acompañan al presidente Bongo, varios ministros de su Gobierno entre los que figuran el de Asuntos Exteriores y Cooperación de Asuntos Económicos y el de Turismo.

El presidente Bongo se entrevistará con el Rey Juan Carlos y con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez.

La estancia del presidente gabonés en Madrid durará dos días.

Acuerdo para el suministro de servicios gráficos entre TASS y EFE

MADRID, 4. — (CIFRA). — Un acuerdo para el suministro de servicios gráficos ha sido suscrito hoy entre la agencia TASS, de la URSS, y la agencia EFE. Firmaron el documento Anatoli Krasikov, miembro del consejo de dirección de TASS, y Luis María Ansón, presidente de EFE.

El acuerdo prevé la transmisión de telefotografías de interés para ambas agencias y otros servicios gráficos.

VITORIA

Manifestación contra el Pacto de La Moncloa

VITORIA, 4. — (CIFRA). — Cerca de seis mil personas se concentraron a las siete y media de la tarde en la Plaza de Carlos I, para iniciar la manifestación autorizada con el lema de «No al pacto de la Moncloa».

Participaron en la misma todas las centrales sindicales de esta capital, uniéndose a última hora Comisiones Obreras, que en principio dudó de unirse a la misma.

La manifestación se disolvió sin ningún incidente, y sin que tuviera que intervenir la fuerza pública.

Galardón soviético a una editorial barcelonesa

BARCELONA, 4. — (CIFRA). — «Ediciones 29», de Barcelona, ha sido galardonada con un diploma otorgado por la Unión de Escritores Rusos, con ocasión de la primera Feria Internacional del Libro de Moscú.

Dicho diploma, único otorgado a un editor español, ha sido concedido por la colección de poesía «Río Nuevo», que recoge en ediciones bilingües, las obras de los poetas modernos mas representativos.

Dentro de dicha colección, expuesta en el stand del Instituto Nacional del Libro Español, en Moscú, figura también un volumen, editado en ruso y castellano, de la obra del más popular de los poetas soviéticos, Evtushenko.

FOTOGRAFADO



Carlos del Pozo Abogado Profesor de E.C.S. y Política

BRUSELAS, 4.— (EFE).— El rey Balduino de Bélgica recibió en audiencia al presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, que inició hoy su visita oficial a Bélgica.

La audiencia se desarrolló en el palacio real, inmediatamente después de la llegada del presidente a Bruselas, y duró una hora y diez minutos.

El comienzo se adelantó un cuarto de hora, a petición del monarca, con el fin de disponer de más tiempo para conversar con el jefe del Gobierno español.

Como es habitual en la Corte belga, no se facilitó ninguna información oficial sobre el contenido de las conversaciones.

En fuente diplomática española, se supo que el rey Balduino se refirió ampliamente a la próxima visita a Bélgica de los Reyes de España, Juan Carlos y Sofía, y pidió detalles del desarrollo de la política española, tanto a nivel interior como en el plano exterior, que sigue muy de cerca.

**ENTREVISTA CON EL PRIMER MINISTRO BELGA**

La integración de España en Europa constituyó el tema central de la entrevista entre el presidente Suárez y el primer ministro belga Leo Tindemans, que ejerce actualmente la presidencia de la Comunidad Económica Europea.

La conversación se desarrolló en presencia de los respectivos ministros de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja y Henri Simone, y se inscribe en el marco del viaje informativo del jefe del Gobierno español por las nueve capitales comunitarias.

Durante una hora y media se examinaron conjuntamente las perspectivas del ingreso de España en la CEE y se pasó revista a la situación actual de las relaciones bilaterales, se informó en fuente belga.

El primer ministro Tindemans ofreció a continuación una cena en nombre de su Gobierno al presidente Suárez en el mismo marco del palacio de Egmont.

En su alocución a la hora de los brindis, Tindemans puso de manifiesto su admiración por Suárez, "el hombre de Estado con destreza y lealtad ha sabido superar la difícil misión que se había propuesto para conducir a España por el camino de la democracia".

"Nuestra admiración y nuestra confianza —continuó— se dirigen igualmente a vuestro soberano y a todo el pueblo español. Rara

**Suárez, recibido por el rey de Bélgica**

- "RARA VEZ EN LA HISTORIA, NUNCA QUIZA, HEMOS ASISTIDO A UN CAMBIO TAN RAPIDO Y TAN PACIFICO", DIJO LEO TINDEMANS REFIRIENDOSE A ESPAÑA
- El presidente del Gobierno mantuvo una reunión de cuatro horas en la Comisión Europea

vez en la historia, nunca quizá, hemos asistido en un período tan corto de tiempo a un cambio tan rápido y pacífico de un régimen político".

"Esta es vuestra obra —añadió—, es la obra del Soberano y la de los ciudadanos españoles, que han demostrado su sentido común y su madurez política".

Refiriéndose a la incorporación de España a Europa y tras recordar que España perteneció al continente geográfica, histórica y culturalmente, Tindemans subrayó, que tras varios años de aislamiento, "España pertenece ahora políticamente y permanecerá sin duda mañana institucionalmente, al convertirse en miembro de pleno derecho de las comunidades europeas".

El presidente Suárez puso de relieve en su respuesta que "la transición hacia la democracia, bajo la inspiración y la guía de nuestro Rey, no ha constituido una sorpresa para quienes conocemos las virtudes del pueblo español, que ahora puede finalmente incorporarse a la tarea común de la construcción de Europa".

"El Gobierno que presidió —dijo a continuación— ha puesto a contribución todo su esfuerzo para consolidar fórmulas de convivencia democrática que permitan a todas las formaciones políticas colaborar positivamente para resolver nuestros problemas y orientar la vida pública, sin renunciar a los propios ideales".

Tras señalar los momentos históricos de este reencuentro de España con Europa, el jefe del Gobierno español manifestó que se trata ahora de "una Europa solidaria, pacífica y laboriosa, en la que tenemos sin duda un puesto y una responsabilidad que nos disponemos a asumir con plena conciencia de su valor y de la contribución que se espera de nosotros".

**EN LA COMISION EUROPEA**

El presidente del Gobierno es-

pañol, Adolfo Suárez, y la plana mayor de la Comisión Europea examinaron a fondo durante cuatro horas las perspectivas del proceso de integración de España en la Comunidad Económica Europea.

Al final de la visita oficial del presidente del Gobierno español, a la sede del órgano motor de la marcha comunitaria, se hizo público un comunicado conjunto en el que la Comisión subraya "su plena contribución a la búsqueda de soluciones para los pro-

blemas del ingreso de España".

El presidente Suárez, dice también el texto, "reafirmó la voluntad del Gobierno y del pueblo español para integrarse en la Comunidad Europea, trabajando en hechos la voluntad europea de España" y subrayó "el apoyo conjunto de las fuerzas políticas españolas a la opción comunitaria".

El jefe del Gobierno español, que iba acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, invitó a visitar Es-

paña al presidente de la Comisión, Roy Jenkins, y al vicepresidente y encargado de las negociaciones con los países candidatos al ingreso, Lorenzo Natali. No se fijó fecha concreta, pero se prevé que la visita tendrá lugar la próxima primavera.

En fuente comunitaria se informó también que durante la reunión de trabajo se había examinado con prioridad la preparación del informe que debe presentar la Comisión al Consejo de Ministros de los "Nueve" en estrecha relación con las autoridades españolas y los otros países comunitarios.

El presidente Suárez, según fuente diplomática española, hizo una exposición de la posición de su obierno y, tras subrayar la firme voluntad de convertir a España en miembro de pleno derecho de la CEE, precisó que era necesario buscar fórmulas para encontrar soluciones a los problemas. No se abordó el tema de la pesca ni las restricciones siderúrgicas y textiles de la Comunidad.

**"ECOGAL"**

**¡Para LUGO**

**ya!! el**

**9 Noviembre**

**APERTURA**

**C/. SALUD, 5 - 7**

**(Al lado de la Residencia Sanitaria del S. O. E.)**

**Teléfono 22 23 12 ♦ LUGO**

**FRANCIA Y EL POLISARIO DIALOGAN DIRECTAMENTE**

- Se trata casi de un reconocimiento "de facto" del movimiento guerrillero como representante del pueblo saharauí

PARIS, 4.— (EFE).— Las amenazas de una intervención militar francesa en el Sahara no se han disipado, pero disminuyeron considerablemente tras el contacto directo Polisario-Gobierno francés.

La negociación directa entre un emisario del presidente de la República Francesa, el diplomático Claude Chayet y representante del Frente Polisario es considerado como un acontecimiento político de enorme importancia. Equivale en cierto modo al reconocimiento del Polisario como interlocutor del pueblo saharauí, declaró hoy en París.

El reconocimiento «de facto» del Polisario por París seguirá sin duda alguna en breve una contrapartida. Esta podría ser la liberación de los franceses secuestrados en Zuerat por comandos saharauí en dos ocasiones el enviado francés Chayet declaró tener la seguridad de que la negociación evolucionaría favorablemente, reconociendo la comprensión mostrada por saharauí y argelinos en esta primera fase de contactos.

Saharauí del Polisario y argelinos se habían negado a facilitar la más mínima información sobre el

paradero de los secuestrados, por lo que el Gobierno francés ignoraba las condiciones impuestas por los secuestradores para la liberación de los 8 técnicos al servicio de una empresa mauritana. Aunque sin confirmación oficial, se sabe en fuentes bien informadas que el Polisario, además de su reconocimiento «como auténtico representante del pueblo saharauí, en lucha por su independencia», exigiría que Francia renuncie a prestar ayuda a los «Gobiernos invasores de Rabat y Nuakchott» en el campo militar o aprovisionamiento de armas.

Los mediadores en este conflicto franco-saharauí no han faltado. Desde el presidente senegalés Leopoldo Senghor, en discretos contactos con París, Rabat y Nuakchott, hasta el Gobierno libio, pasando por la Liga Árabe o la Cruz Roja Internacional.

La aportación diplomática más espectacular tuvo por marca en la noche del jueves, el palacio presidencial del Elíseo a donde llegó el primer ministro libio, Abdeslam Yalud, permaneciendo hora y cuarto en conversación con Giscard d'Estaing.

**"LA SANGRE NO SE PUEDE FABRICAR"**

La donación de sangre cada tres o cuatro meses, constituye un deber cívico, una costumbre normal en todos los países civilizados.

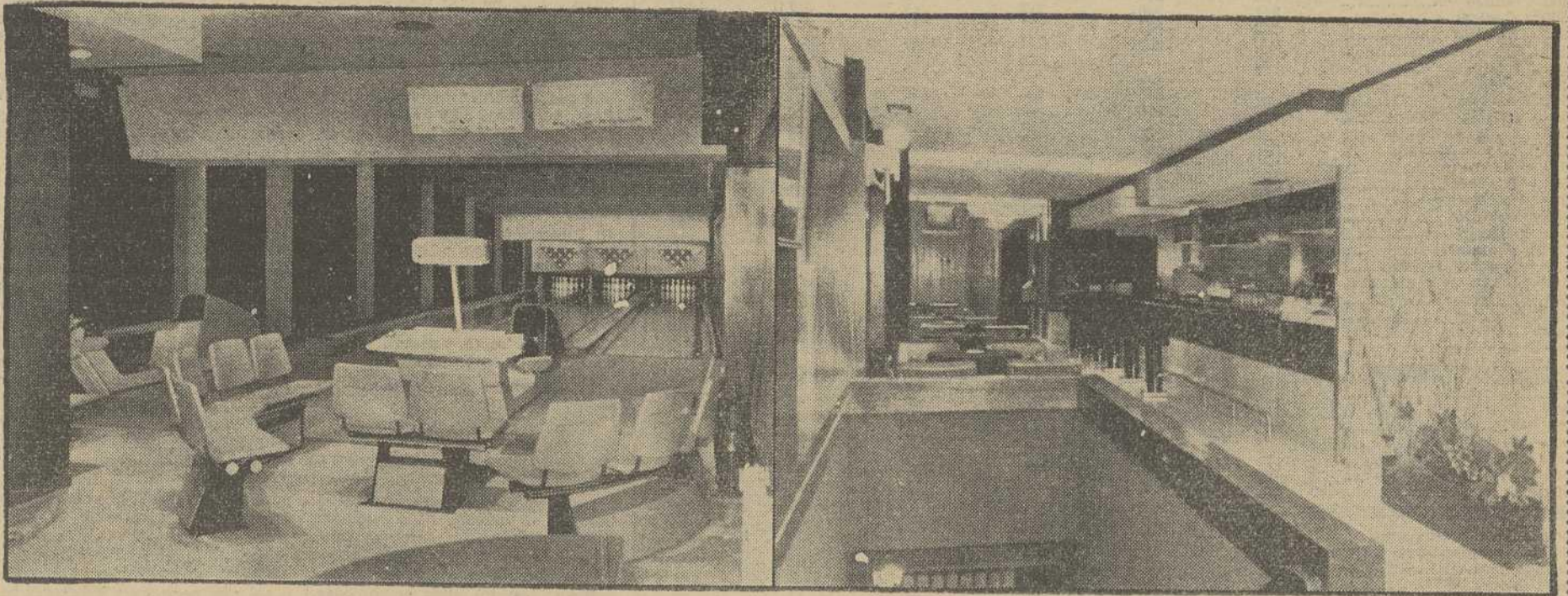




# CAFETERIA BOWLING PUB

DESDE HOY, A PARTIR DE LAS 6 DE LA TARDE, A SU SERVICIO

Calle Ciudad de Vigo, números 5 y 5 bis (Al lado de Cafetería "Mar de Manila")



A la izquierda un aspecto de las tres pistas que componen la modernísima bolera automática de la "Cafetería Bowling Pub" que hoy, a partir de las seis de la tarde, entrará en servicio. A la derecha, la amplia, sobria y funcional barra de la cafetería.- (Fotos VEGA)

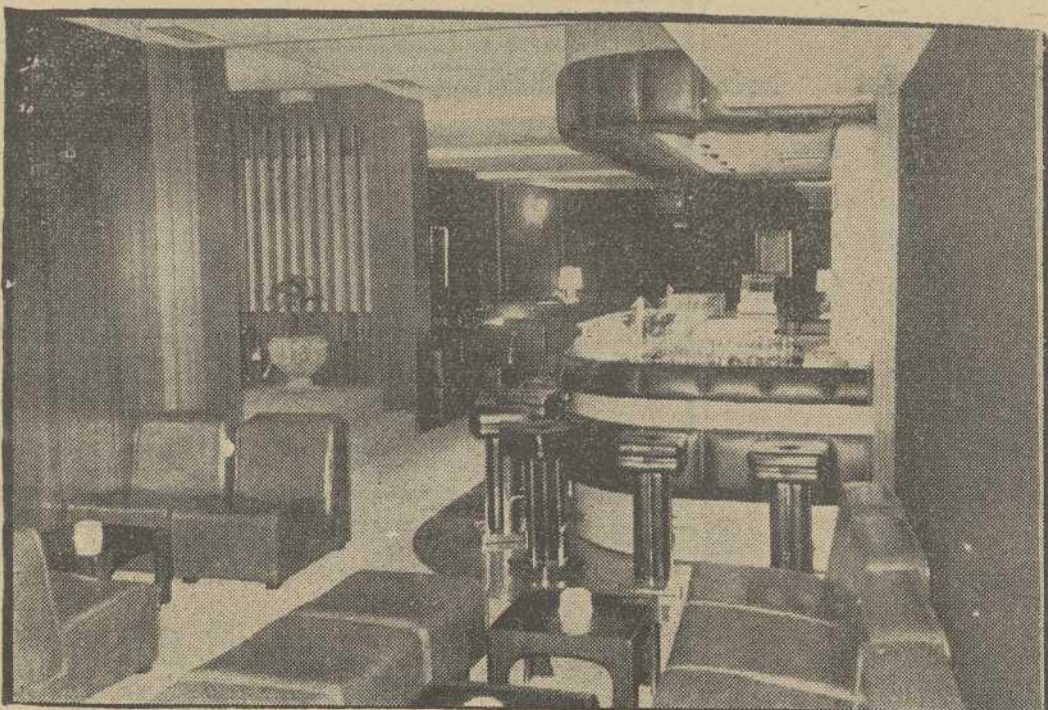
## CAFETERIA BOWLING PUB

Teléfono 22 24 62

LUGO



Fachada de la "Cafetería Bowling Pub", situada en la calle Ciudad de Vigo, números 5 y 5-bis, precisamente al lado de la Cafetería "Mar de Manila".-(Foto VEFA)



Un aspecto del "Pub", amplio salón, con barra independiente, concebido como lugar idóneo para tertulias. Confort y agradable ambiente caracterizan esta singular instalación que hoy se inaugura.- (Foto VEGA)

DECORADOR:

Francisco Díaz Sánchez

AIRE ACONDICIONADO:

Comercial "TOBER"

ELECTRICIDAD: "FERSU"

CONSTRUCTOR: "ROZAS"

Metalúrgicas CEIDE



# Levesque, condecorado en Francia sin autorización de Ottawa

**"Quebec puede contar con el apoyo francés", dijo el primer ministro de la provincia canadiense**

PARIS, 4.— (EFE-REUTER).— "Quebec puede contar con el apoyo francés, sea cual sea el resultado del referéndum sobre su independencia" ha declarado hoy el primer ministro de la provincia canadiense de Quebec en una rueda de Prensa sostenida en París.

René Levesque, jefe del gobierno de la comunidad francesa más numerosa fuera de Francia, lucía en su solapa la cinta de gran oficial de la Legión de Honor que ayer le fue impuesta por el presidente de Francia, Valéry Giscard d'Estaing. En su conferencia de Prensa, Levesque ha anunciado que él y el primer ministro francés se entrevistarán una vez al año, alternativamente en Quebec y en París.

La condecoración otorgada al primer ministro de Quebec es sólo uno de los aspectos de la irritación causada a los diplomáticos canadienses en la capital fran-

cesa, muy sensibilizados por la recepción con que Levesque ha sido recibido oficialmente en Francia, muy por encima de lo que dicta el protocolo internacional cuando se trata simplemente de un jefe político provincial de un país extranjero.

Por su parte, el Gobierno de Ottawa ha enviado a propósito de esta condecoración una nota oficial al Gobierno de París, en la que se recuerda a Francia la precondición que para recibir condecoraciones extranjeras los ciudadanos canadienses deben estar autorizados por su Gobierno. El portavoz no ha querido afirmar que la nota, entregada hoy por la embajada canadiense en París, adquiera la categoría de protesta oficial.

"Por lo que a nosotros se refiere —ha dicho un portavoz de la embajada canadiense— la nota no llega a tanto".

A PARTIR DEL 1 DE DICIEMBRE  
**SUPRESION DE LOS VISADOS ENTRE MEXICO Y ESPAÑA**

MADRID, 4.— (CIFRA).— La supresión de Visados entre México y España entrará en vigor a partir del día 1 de diciembre, informó hoy la Oficina de Información Diplomática.

El acuerdo de supresión de Visados entre ambos países fue firmado a mediados del mes pasado por los ministros de Asuntos Exteriores de ambos países. La firma coincidió con la visita que el presidente López Portillo realizó a España.

En el discurso pronunciado por el presidente francés con motivo de esta condecoración, Giscard d'Estaing dijo que "Quebec tiene derechos a la autodeterminación"

# TRASLADADA A ESPAÑA LA CARGA DE SEIS PESQUEROS RUSOS

**Fueron detenidos en Argentina, por pescar en aguas jurisdiccionales**

BUENOS AIRES, 4. — (EFE). — La carga de pescado decomisada a seis barcos soviéticos detenidos en Puerto Madryn a 1.470 kilómetros de Buenos Aires, por su intrusión ilegal en aguas jurisdiccionales argentinas, será trasladada a España, país que la adquirió, por el navío alemán "Minden".

El "Minden" ya está atracado en el muelle de Puerto Madryn, cerca de los pesqueros soviéticos "Bussol", "Magnit", "Nerey", "Apatit" y "Teodor Netter" que le traspasarán su carga.

Por otra parte el capitán del pesquero búlgaro "Ofelia" Nikola Costadinov, que se encontraba detenido en Rawson, fue excarcelado bajo fianza de 1.200 dólares y la obligación de presentarse a las autoridades de la prefectura naval argentina en Puerto Madryn cada ocho días.

El "Ofelia" es uno de los dos buques búlgaros capturados junto con los soviéticos y Costadinov fue acusado de haber apropiado de la carta de navegación que acompañaba el expediente con los trámites legales sobre la situación de los pesqueros.

# Lea EL PROGRESO

# GUIA MEDICA

**F. Javier Pumar Vidal**  
Médico especialista  
Pulmón Corazón  
Electrocardiografía Rayos X  
R. Gral. Primo Rivera. 38-1.º-A  
Teléfono 21-44-33  
C. S. P. 236

**FELIPE PRIETO GALAN**  
CARDIOLOGO  
REANUDA CONSULTA  
Clérigos, 7-1.º Izqda. • Teléfono 21 65 19 • LUGO  
C. S. P. 220

**ALIJA**  
MEDICO-DENTISTA  
AVDA. CORUÑA, 33-3.º IZQDA.  
TELF. 21 19 51  
C. S. P. 014/77

**Jesús Latas López**  
UROLOGO  
San Marcos, 3-1.º Izquierda  
LUGO

**TRIVIÑO**  
MEDICINA GENERAL Y  
CIRUGIA  
SUSPENDE CONSULTA

**DOCTOR A. USERO**  
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
Director del Hospital Psiquiátrico Provincial  
Suspende consulta hasta el 21 de Noviembre

**JOSE ZAERA GAYOSO**  
DERMATOLOGO  
Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas  
De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid  
REANUDO CONSULTA • BOLAÑO RIVADENEIRA, 7-2.º

**CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ**  
MEDICO  
Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer  
San Fernando, 5-2.º Izqda. (Edificio Almacenes Martínez)  
CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3,30 A 5,30  
Teléfonos: Domicilio particular 21 44 92. Clínica 21 12 20  
C. S. P. 026/77

**A. Rodríguez Castro**  
MEDICINA INTERNA  
REUMATISMOS  
Plaza de Santo Domingo, 13-3.º  
Tel. 214159 C. S. P. 011/77

**R. FERNANDEZ DA PONTE GARCIA**  
Pediatría y Puericultura  
Consulta tardes previa cita  
C/ Dr Fleming 31.º Izqda.  
(Transversal Ramon Ferreiro)  
Teléfono 222090 C.S.P. 002/77

**J. PENZOL**  
Jefe de E. E. G. de la Residencia de la S. S.  
Especialista en Enfermedades Nerviosas  
San Marcos, 3-4.º Drcha.  
LUGO Tel.: 21 52 08

**PABLO SEOANE RODRIGUEZ**  
Especialista en Partos y enfermedades de la mujer  
Avda Ramon Ferreiro, 3-2.º  
Teléfono 22 02 68 C. S. P.

**José Fernández González**  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
Bolaño Rivadeneira, 19-1.º Dcha.  
Teléfono 21 20 01  
C. S. P. 41

**P. de Diego Aragoneses**  
Médico-Jefe del Dispensario Oficial Antivenéreo  
ENFERMEDADES DE LA PIEL  
REANUDA CONSULTA  
C/ del Dr. Gasalla, 5-2.º planta  
Teléfono 21 20 36 LUGO

**M. RICO**  
UROLOGIA  
García Abad, 1-4.º  
Teléfono 22 36 60  
C. S. P. 030/77

**JUAN VIDAN MARTINEZ**  
CARDIOLOGO  
Jefe de la Sección de Medicina Interna de la Residencia de la Seguridad Social  
C/ Emilia Pardo Bazán, 4-6-1.º (Al lado de la Capilla de S. Roque)  
Consulta mediante cita  
Teléfono 22 20 38 C. S. P. 003/77

**JUAN LAGO FERREIRO**  
PEDIATRA PUERICULTOR  
Plaza de España, 20-3.º  
Teléfono 21 89 62 LUGO  
C. S. P. 032/77

**Santos Martínez Diéguez**  
MEDICO - DENTISTA  
José Antonio, 33-4.º Izqda. • Edificio Galerías Villamor  
Teléfono 21 28 26 C. S. P. 013/77

**ALFONSO CHICO ALVAREZ**  
PUERICULTURA  
REANUDA CONSULTA  
Plaza de España, 6 2.º Teléfono 21 16 13 LUGO  
C. S. P. 027/77

**Victor Arambulo Trelles**  
Médico  
PEDIATRA PUERICULTOR  
(Consulta previa cita)  
Dr. Gasalla, 5 1.º  
(Detrás de Edificio Obras Públicas)  
Teléfono 21 54 68 C. S. P. 204

**J. ROSSI VARGAS**  
GARGANTA - NARIZ - OIDOS  
JEFE DEL SERVICIO RESIDENCIA  
Traslada consulta a:  
Ciudad r'z Vivero, 2-3.º - A (Puerta Santiago) — LUGO  
Teléfono 22-24-28 C. S. P. n.º 226

**Joaquín Paz Martín**  
Especialista en Cirugía Ortopédica y Ortopedia Infantil  
Traumatología  
Consulta tarde previa cita  
San Pedro, 18-2.º • Telf. 223562  
C. S. P. 038/77

**A. RAMOS VIVERO**  
ESPECIALISTA OIDOS, NARIZ, GARGANTA  
Jefe de la Especialidad en el Hospital Provincial  
REANUDA CONSULTA  
O. Ballesteros, 15 • Teléfono 21 22 85

**FRANCISCO-J. VIDAL PARDO**  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
C/ Montero Ríos, 29-2.º • Telf. 22 19 30 • LUGO  
C. S. P. 221

**MANUEL DIAZ VAZQUEZ**  
(Medicina Interna)  
PULMON Y CORAZON  
Rayos X y Electrocardiografía  
C/ Calvo Sotelo, 19-1.º Teléfono 21 27 06

**EFREN ARIAS**  
DIGESTIVO Y NUTRICION  
Traslado su consulta: C/ Montero Ríos, n.º 31 portal 5 piso 5.º-C-1 (Esg. Chalets de Vega)  
Tel. 220013 LUGO C.S.P. 237

**Rodrigo Castro López**  
GINECOLOGO  
Traslado su consulta a:  
Calle del Conde, n.º 2-1.º C (Esquina a calle Monforte)  
Teléfono 21 22 70  
C. S. P. 235



# DEPORTES



## BALONCESTO

### El domingo, a las seis y media, Breogán-Universitario de Valladolid

LOS LUCENSES, CON OCHO JUGADORES, DEBEN DE GANAR

VERSALLES - ESTUDIANTES E INMACULADA - LUCUS

Poco es lo que lleva conseguido hasta la fecha el Breogán, si bien hemos de reconocer que a estas alturas esperábamos algo similar, teniendo en cuenta las circunstancias con que se inició la Liga, y toda una serie de incidencias que rodearon la intimidad del Club.

El que nuestro representante no haya conseguido nada positivo en las dos salidas consecutivas que ha realizado, desmoralizó un poco al aficionado, creando en la atmósfera baloncestística un desánimo lógico y hasta si se quiere razonable. Porque, a pesar de los muchos argumentos de los dirigentes, sobre cuáles son

los medios del Breogán, el público estaba ilusionado con que el equipo lograra, de los dos compromisos solventados fuera de casa, ganar por lo menos uno. Pero no ha sido así, y eso puede tener una acentuada influencia, en la taquilla que se pueda registrar mañana domingo.

#### VIENE EL UNIVERSITARIO

El rival del Breogán para esta jornada, será el Universitario de Valladolid, un equipo que no es de los más potentes del grupo, pero que vendrá a nuestro Palacio de los Deportes a complicarle la vida a los lucenses, porque piensan que el Breogán está descon-

certado y es fácil sorprenderle. Nosotros creemos que los breoganistas no están desconcertados, ni mucho menos, y que pueden ganar limpia y ampliamente a sus rivales, siempre que se juegue con un poco de sentido y —eso sí— poniendo toda la voluntad en el choque.

#### OCHO JUGADORES

De todos es conocido que el Breogán, mientras no se nos demuestre la contrario, tendrá que afrontar la situación con ocho jugadores. Cuales son Alfredo Pérez, Lete, Verdguer, Nemesio, Ferreiro, Costa, Sánchez y Puga. Pero, que conste, éste no es pretexto para que el Breogán pierda, sino que los lucenses deben de ganar el encuentro ya que, sobre el papel, son superiores y más cualificados que sus antagonistas.

#### SIN PALFATIVOS

La derrota del Breogán en este encuentro no tendría paliativos, a no ser que los árbitros se dedicaran a señalar personales contra los lucenses, y quedasen en la pista cuatro. Pero, por encima de todo, de esta victoria o derrota, dependerá la futura trayectoria del equipo, y la identificación o no del público con el mismo.

El partido se nos antoja que resultará entretenido, y que si las cosas ruedan normalmente, el Breogán ganará el partido.

#### LOS OTROS REPRESENTANTES

El Versailles juega en esta jornada en casa, recibiendo al Estudiantes, conjunto que debe de ser derrotado por los lucenses, y con cierta facilidad. El partido se juega a las doce de la mañana en el Polideportivo de la Juventud, y es de esperar que sea presenciado por numeroso público.

Repetimos, que el partido no debe de representar una gran complicación para los jugadores de Manolo Jato, siempre que los lucenses dispongan de la totalidad de la plantilla.

El Lucus viaja para enfrentarse al Inmaculada, sin tener grandes posibilidades de ganar el partido. Aunque mientras no se agote el tiempo de juego, hay que darle cierto margen de confianza a los lucenses.

M. M.

### EL VERSALLES SE HACE CARGO DEL SANT YAGO DE VOLEIBOL

El Club Baloncesto Versailles, que ahora ya no se llamará solamente Club Baloncesto, sino Club Versailles, se ha hecho cargo, ayer noche, de la batuta del Sant Yago O.J.E. de voleibol. Con ello, este Club intenta ampliar su campo de acción y conseguir que el deporte en Lugo adquiera un cierto nivel.

Nos llamó para darnos la noticia el presidente versallista, y dentro del seno directivo se lo han tomado con responsabilidad, ya que piensan que Lugo, dentro del voleibol, es una potencia, y puede conseguir todavía llegar más alto.

No cabe duda, que este gesto del Versailles es muy a tener en cuenta. Lo más fácil para ellos sería no buscarse complicaciones, no hacerse cargo de nada, y que fuese del Club lo que sus actuales dirigentes quisiesen. Pero no, han re-capacitado, y han pensado que los clubs en Lugo están para promocionar la actividad deportiva, y por tal razón han aceptado esta responsabilidad.

### Sorteo de la Copa de la UEFA

## EL ASTON VILLA Y EL IPSWICH TOWN, DE INGLATERRA

Se enfrentarán al Athletic de Bilbao y al Barcelona, respectivamente

ZURICH (Suiza), 4.— (ALFIL).— Dos equipos ingleses, el Aston Villa y el Ipswich Town, se enfrentarán al Athletic de Bilbao y al C. F. Barcelona, respectivamente, en la eliminatoria de octavos de final del torneo de la UEFA de fútbol, cuyo sorteo se ha celebrado a mediodía en Zurich.

El sorteo de octavos de final ha dado los siguientes resultados: Eintracht Francfort (Alemania Federal)-Bayern Munich (Alemania Federal).

F. C. Magdeburgo (Alemania Oriental)-R. C. Lens (Francia). Dinamo Tbilisi (URSS)-Gasshoppers Zurich (Suiza).

PSV Eindhoven (Holanda)-Eintracht Brunswick (Alemania Federal).

Carl Zeiss Jene (Alemania Oriental)-Standard de Lieja (Bélgica).

Bastia (Francia)-A.C. Torino (Italia).

Aston Villa (Inglaterra)-Athletic de Bilbao (España). Ipswich Town (Inglaterra)-Barcelona (España).

Los encuentros de ida se disputarán en el campo de los equipos citados en primer lugar el próximo día 23 de noviembre, los de vuelta en el campo de los equipos citados en segundo lugar, el 7 de diciembre próximo.

"UN EQUIPO INGLES SIEMPRE ES IMPORTANTE", DICE EL ENTRENADOR DEL ATHLETIC DE BILBAO

BILBAO, 4.— (ALFIL).— "No sé

si será el adversario más difícil que nos podía haber correspondido. Pero un equipo inglés siempre es importante", ha manifestado a un redactor de "Afil" el entrenador del Athletic de Bilbao, Koldo Aguirre, interrogado sobre qué opinión le merecía el Aston Villa, conjunto con el que se deberá enfrentar el cuadro bilbaíno en los octavos de final de la Copa de la UEFA de fútbol.

A la pregunta de si conocía al Aston Villa, el entrenador del equipo bilbaíno señala: "Jugamos contra ellos en Bilbao al principio de esta temporada, en el torneo que organiza el Athletic. Les ganamos por 2-0. Pero esta referencia me sirve de muy poco, porque tanto ellos como nosotros hemos cambiado bastante desde entonces".

Añade Koldo Aguirre que es posible que se desplace a Inglaterra a presenciar algún partido de Aston, aprovechando que se juegan entre semana. De todas formas, concreta que si no puede acudir él lo hará su ayudante, Gonzalo Beitia.

Para el entrenador del Athletic de Bilbao, las fechas que ha otorgado el sorteo realizado hoy en Zurich —23 de noviembre en terreno inglés y 7 de diciembre en Bilbao— le satisfacen, "porque prefiero que juguemos primero —concreta— el encuentro de ida en el campo contrario".

### Mañana, en el "Luis Bodegas"

## El Lemos recibe al Anduriña de El Grove

MONFORTE DE LEMOS. — (De nuestra Corresponsalía, por OTERVALD).

El visitante de turno en la próxima jornada es también equipo de las Rías Bajas, en donde al Lemos, al parecer por el marisco, o por lo que sea, el balón éste y el pasado año no le rueda como sería de desear.

El Anduriña de El Grove que viene realizando, lo que se dice una buena campaña, llega mañana al "Luis Bodegas" con 12 puntos y 2 positivo, en su casillero, por lo que es fácil deducir se trata de un buen conjunto, que ha conseguido por su buen jugar excelentes víctimas en campo ajeno, Barallobre y Lugo.

Tendrá, pues, que vérselas el Lemos ante un equipo que, según nos dicen, y los hechos confirman, sus mejores partidos los realiza en terreno adversario.

Para los lemistas este es un detalle que habrán de tener muy en cuenta, pues al carecer de "rentas", un tropiezo en el "Luis Bodegas", daría al traste con las naturales ilusiones y con las esperanzas de un mejor futuro.

El pasado domingo fueron bajas en Ribeira, Coutado, Losada, Tatá, y Miguel sólo jugó veinte minutos.

Las noticias que poseemos en el momento de enviar esta información, son de que el mister podrá contar para enfrentarse al Anduriña con los servicios de Miguel y Losada, y posiblemente de Tatá, estando descartado Coutado, que por su lesión tardará algo más de un mes en reanudar sus entrenamientos.

En fin, que para el Lemos no han desaparecido por completo los problemas de alineación, si bien para poder hacer frente a estas contrariedades la directiva lemistá está gestionando nuevos fichajes para reforzar la plantilla y para así superar el "bache" que podría conducir al club a una situación peligrosa.

Atención al Anduriña, esperamos que el mister lemistá nos facilite hoy la lista de los jugadores convocados para poder ofrecerla mañana a nuestros lectores.

### Murió en La Coruña el ex-futbolista Ramón González

LA CORUÑA, 4. — (ALFIL). — Ramón González, uno de los futbolistas pioneros del balompié en Galicia, ha fallecido en esta ciudad.

Ramón González Figueroa había nacido en La Coruña y jugó en el Fabril, en el Fortuna de Vigo y en el Coruña, equipo al que llegó al producirse la fusión entre el Vigo y el Fortuna de la que nació el actual R. C. Celta.

Ramón González, que había nacido a finales del pasado siglo, fue internacional en diversas ocasiones y estuvo a punto de ser olímpico en Amberes.

## EL REAL MADRID APLASTO AL FIGUEIRENSE (71-127)

### Para la Copa de Europa

FIGUEIRA DA FOZ (Portugal), 4.— (ALFIL).— El Real Madrid venció al Figueirense por 127 puntos a 71, en partido jugado anoche aquí, correspondiente al primer turno de la Copa de Europa de Campeones de Liga.

Al final de la primera parte, el cinco español aventajaba al local por 70-31.

El partido no tuvo historia, sobre todo porque en la primera parte el Real Madrid arrolló a su adversario, con juego deslumbrante por parte de Corbalán y Coughran, bien secundados por

el resto de sus compañeros.

En la continuación, Lolo Saiz introdujo numerosos cambios y se jugó con más calma, lo que permitió al Figueirense anotarse algunos puntos.

Equipos: FIGUEIRENSE: Vieira, Almeida (6), Joia (20), Eustasio (10), Samuel (19) y Dionisio (16).

REAL MADRID: Brabender (10), Vicente Ramos (2), Cabrera (11), Puente (8), Prada (22), Walter (34), Corbalán (5), Rullán (6), Romay (7) y Coughran (22).



**Aquí le espera todo un conjunto armónico**

**Renault 12 TS Familiar (1400)**  
BRILLANTEZ: Por su nuevo motor de 1.397 cm<sup>3</sup> 70 CV DIN. Para una conducción más agradable, manteniendo una misma línea de consumo (8 litros a los 100 Km.). Armonía mecánica.  
CAPACIDAD: Un maletero de 910 dm<sup>3</sup> Un volumen de 1.650 dm<sup>3</sup> con el asiento trasero abatido. Suelo plano. Cinco cómodas plazas. Y una quinta puerta. Armonía de espacio.  
PRECISION: Dirección de cremallera. Volante de Le esperamos en:

**CONCESIONARIO ABELLEIRA**  
Carretera Santiago, 346 - Teléfonos 221550 - 54 58  
Ronda Caldos, 64 - Teléfono 213322 - LUGO

VIVERO: Agencia TALLERES BLANFER  
RIBADEO: Servicio ANGEL JUSTO RIVAS  
MONDOÑEDO: Servicio TALLERES LEIVAS  
VILLALBA: Agencia CESAR NOCHE FRAGA

Los Renault 12 El placer de conducir un conjunto armónico.

DEPORTES



BALONMANO

MAÑANA, A LAS 12,30, EN EL PABELLON MUNICIPAL, EMOCIONANTE U. D. LUCENSE-HISPANICO OJE DE LEON

El Milagrosa-Alvarez Real vuelve a jugar fuera, en esta ocasión en Gijón, ante el R. Sporting

Nueva cita mañana, en el Pabellón Municipal de los Deportes, a las 12,30 de la mañana, ya que se celebrará el partido correspondiente a la quinta jornada de la Liga Nacional de Primera División, en el que se enfrentarán el U. D. Lucense y el Hispanico OJE, de León.

Choque difícilísimo, en el que con el apoyo del público debe de vencer el cuadro local, que atraviesa un gran momento de juego, y que con euforia y con elevada moral, después de vencer el pasado domingo al Real Sporting de Gijón, mañana buscará con ahínco su segundo triunfo en la categoría, que le colocaría en una posición sumamente desahogada.

Por otra parte el rival, el Hispanico OJE, no es precisamente una perita en dulce. De los cuatro partidos que jugó, tres de ellos en casa, ganó dos, ante el Universitario (22-19), y frente al OAR Ciudad, al que vapuleó el pasado domingo, (21-12), lo que da a entender que también se hallan en buen momento. Por su parte habían perdido en su casa, en la jornada inaugural, ante el Escuela de Máquinas (14-16), y en desplazamiento realizado a Vigo, también cayeron lógicamente ante el Academia Octavio, pero por un apretadísimo (18-13).

La plantilla del Hispanico OJE, de la que mañana les daremos más detallados informes, es extraordinaria, ya que cuenta entre otros, con Sahelices (internacional juvenil, varias veces campeón de España, y una subcampeón del mundo juvenil, todo ello con los Maristas de León), Antónanzas, De la Fuente (portero titular del ADEMAR la pasada

temporada), y otros varios ex-alumnos y ex-jugadores de los Maristas de León.

Así que por lo tanto, sólo nos resta pedir y esperar que el público baje al Pabellón (merecerá la pena indudablemente), y anime y apoye como el pasado domingo ha hecho, al equipo local, y de esta forma que entre todos pueda conseguirse una nueva victoria.

EL MILAGROSA - ALVAREZ, JUEGA EN GIJÓN, MAÑANA

Por su parte, el otro representante lucense en la Primera División Nacional de Balonmano, el Milagrosa - Alvarez Real, realiza mañana el segundo desplazamiento consecutivo (tercero de la Liga), pues habrá de viajar a tierras asturianas, en donde mañana por la mañana se enfrentará en Gijón al Real Sporting.

No será fácil indudablemente el puntuar en este desplazamiento, pues en realidad no lo es en ninguno, y en este lo será menos, ya que el Sporting tratará de congratularse con la afición.

luego de su inesperada derrota del pasado domingo en Lugo, ante el U. D. Lucense y el Milagrosa - Alvarez Real, posiblemente sea el que pague los platos rotos.

De todas formas nuestros representantes viajan muy ilusionados, y realmente hay alguna posibilidad de que la flauta suene.

ISIDRO FICHO POR EL MILAGROSA - ALVAREZ REAL

El veterano y buen jugador Isidro, acaba de suscribir compromiso por el Milagrosa - Alvarez Real. Isidro que a principio de temporada estuvo a punto de fichar por el U. D. Lucense (no sabemos las causas por las que no lo hizo), con el que estuvo entrenando durante algún tiempo, firmó ahora por el Milagrosa - Alvarez Real, Club en el que ya militara hace dos temporadas, y si el entrenador de este conjunto lo creyese conveniente, Isidro ya podría debutar mañana ante el Sporting.

SPAGHATT

En la temporada actual, la fusión de nuestros dos equipos de Primera División, U. D. Lucense y Milagrosa - Alvarez Real, sería ilógica y tal vez de nefastas consecuencias



Arriba, la U.D. Lucense y abajo el Milagrosa-Alvarez Real

Vamos a hacer hoy alusión a un tema que tanto se ha tocado y discutido en los últimos tiempos, y que para nosotros particularmente está bastante claro. Se trata de la conveniencia o no de una fusión entre los dos equipos lucenses que militan en la Liga Nacional de Primera División de Balonmano, U. D. Lucense y Milagrosa-Alvarez Real, o viceversa.

Bajo nuestro particular punto de vista, hasta el momento ni se ha producido la mentada fusión, ni se debía de producir. Para demostración de nuestra hipótesis, vamos a dejar sentadas dos premisas, que creemos son de bastante peso:

- 1.ª - De haberse fusionado ambos equipos, el resultado de esta operación, correría el mismo riesgo, o parecidísimo riesgo, al que ahora corren ambos equipos: el de descenso de categoría, con la diferencia de que actualmente, sólo uno de ellos, puede perder la categoría, y el otro conjunto al menos se salvaría. El club procedente de la fusión por otra parte, podría verse inmerso en la plaza de descenso, y Lugo se encontraría en la situación de que la Primera División para esta ciudad, hubiese sido pasajera, fugaz... En las circunstancias actuales, al descender un solo equipo de cada grupo de la Primera División, y Lugo contar con dos equipos, uno al menos continuará militando en la Liga Nacional de Primera División, como mínimo una temporada más. 2.ª - Otra razón de bastante peso, aunque de menos que la anterior, es la de que contando Lugo con dos equipos en la Primera División, serían exactamente el doble de jugadores, que de contar con uno sólo, los que podrían foguearse en tal por ellos ambicionada categoría. Si la fusión se hubiese producido, en lugar de los posibles 44 jugadores, que hoy pueden actuar en la categoría de plata del balonmano español, sólo podrían hacerlo el 50% de ellos, es decir, 22 chicos solamente. Expuestos ambos puntos, creemos que ambas directivas deben de mantener cordiales relaciones eso sí, como en la actualidad mantienen, y llegado el posible descenso de uno de ambos equipos, era cuando se deberían de entablar negociaciones con el fin de que la fusión se convirtiese entonces en una realidad, formando entre todos los lucenses un solo equipo, pero no antes. En el caso de que ambos equipos lograsen la permanencia, tampoco sería interesante la fusión, a no ser que el balonmano lucense subiese tantos enteros, como para poder aspirar a que su desempeño en la Liga fuese desahogado, o incluso poder aspirar a los primeros puestos, pero hay que desengañarse, y tener en cuenta que aunque actualmente U.D. Lucense y Milagrosa-Alvarez Real se hubiesen fusionado, hoy igualmente su único objetivo, sería el de evitar el descenso, el cual de todas formas no sería fácil de conseguir, pues aquí no se da la propiedad de que equipo regular más equipo regular, dé como resultado un equipo bueno, ya que la solución sería un equipo ligeramente superior a cualquiera de ambos, pero nada más que un poco mejor, y por supuesto, también con el fantasma del descenso acechando. En consecuencia, habiendo tal como hay dos equipos en Primera División, uno al menos tiene asegurada la permanencia, aunque sea a costa del otro, y habiendo uno solo, (por fusión de los dos actuales) podría irse al tacho, descendiendo, y con él marcharse de Lugo la Primera División, que podría tardarse muchos años en recuperarse. Todo esto en lo que concierne al aspecto deportivo que creemos es el fundamental, pues el económico no creemos que tenga demasiada importancia, sobre todo teniendo en cuenta que los jugadores no perciben sueldo, gratificación, ni estímulo económico de ningún tipo.

SPAGHATT

OLIMPISMO

Los Angeles, única candidata para la Olimpiada de 1984

LAUSANNE (Suiza). — (AL-FIL). — La ciudad de Los Angeles (EE. UU.) es la única candidata para la organización de los Juegos de Verano de 1984, según se anunció esta mañana en la sede del Comité Olímpico Internacional, en la ciudad suiza de Lausanne.

El plazo de presentación de candidaturas terminó a las cero horas del martes, uno de noviembre.

Para la organización de la Olimpiada de Invierno se habían presentado antes de finalizar el plazo dado por el COI tres ciudades: Sapporo (Japón), Goeteborg (Suecia) y Sarajevo (Yugoslavia), ésta lo realizó ayer lunes, poco antes de que finalizara la presentación de candidaturas.

CHAMONIX, CANDIDATA FRANCESA A LOS JUEGOS DE INVIERNO 1984

Chamonix-Mont Blanc presentó anoche, poco antes de que se cumpliera el plazo de admisión, su candidatura para la organización de los Juegos Olímpicos de Invierno de 1984, se supo hoy en Lausanne, sede del COI.

El Comité Olímpico Francés transmitió, poco antes de la expiración del plazo de presentación del plazo de presentación de candidaturas, un telegrama en el que solicitaba organizar los Juegos de Invierno de 1984.

La estación candidata francesa es Chamonix-Mont Blanc, en la región de los tres valles —Courchevel, Meribel, Belle Ville— en Saboya.

Mujer si no quieres distanciarte de tus hijos instrúyete. Acude al Centro de Formación Familiar Social.

Gran homenaje a la directiva sarriana

El encuentro Sarriana-Boiro se jugará en Rábade

SARRIA.— De nuestro corresponsal, VILLARABID).

Aparentemente la crisis de la S.D. Sarriana pasó. La Junta Directiva que preside don Antonio Peña Díaz, recibió el más grande homenaje que se le pudo tributar en los 10 años que, si no en su totalidad, hay algunos que llevan ese tiempo, el presidente entre ellos.

El aficionado de primera línea, esos ciento cuarenta socios, correspondieron a la llamada. El Delegado Federativo, señor Benito Bella, primer vicepresidente de la Federación Gallega, habrá llevado grato recuerdo de esta junta. Como decía al final: "No creo que esta afición tan respetuosa pueda hacer lo que se dice en el campo de juego". Palabras textuales.

Finalmente, la Junta Directiva, momentaneamente, se salió con la suya, evitar ese atropello manifiesto. Con todo esto, aún quedan cabos que atar, los cuales no deben olvidarse.

Una vez más nuestra Sarriana volvió a ser noticia nacional, dentro del mundo del fútbol y eso se lo debemos a otro orensano que, dicho sea de paso, no fue nada cortés con este club, su afición y pueblo en general. El señor Ocoñ Villalón, dio el pasado lunes, unas declaraciones a través de una emisora orensana, nada dignas en la boca de un árbitro que empieza sus andaduras en el fútbol regional. Con la boca cerrada estaría mucho mejor. Al tiempo.

El encuentro Sarriana-Boiro hay necesariamente que ganarlo y basta que el equipo juegue como lo hizo en El Grove. Reconocemos que el Boiro es la tercera plantilla más cara de la compe-

tación, que se espera sea el equipo revelación, pero que de momento es uno más.

Entre los sarrianos impera una moral de hierro. (Los problemas unen a las personas).

El aficionado, aunque feria y el traslado, debe también echar una mano.

En otra categoría hay que decir que otro encuentro muy importante se juega en Sarría y precisamente esta tarde, el Valsarria-Chantada, última jornada del Campeonato de Juveniles. Lo que es el fútbol. Tiene el representante sarriano en sus manos las llaves del título, no para él sí no para el Chantada o Calasancio. Solamente una victoria visitante, les daría el título a los de la orilla del Miño. Un empate del Valsarria daría, con muchas posibilidades, el título a los del Calasancio Claro, suponiendo que éstos ganen al Arenas. También en esta última jornada.

Hoy, a las cuatro y media, hora del comienzo de este encuentro se espera mucha concurrencia en el Manuel Riveira. La cosa no es para menos.

ULTIMA HORA

El encuentro Sarriana-Boiro, perteneciente a la Regional Preferente será jugado en Rábade, dando comienzo a las cuatro y cuarto de la tarde. Arbitrará el señor Díaz, del Colegio Lucense.

Los socios del C. Rábade tendrán bonificación en su entrada. Se espera que la afición sarriana acuda en buen número y que agradezcan la deferencia del club y directiva de esa villa rabadense, por las facilidades que dieron desde el primer momento para que este encuentro y el del Estradense se jueguen en esa villa.

LABORATORIOS ICN

PHARMACEUTICALS ESPAÑA, S.A.

Solicita un visitador médico

A SALARIO:

- Inclusión en nómina.
- Seguridad Social.
- Dietas y kilometraje.
- Estabilidad profesional.

SE EXIGE:

- Cultura a nivel de Bachiller Superior.
- Experiencia profesional.

Interesados dirigirse el día 5 del presente mes al Hotel Méndez Núñez, de 9 a 1 y de 4 a 7. Preguntar por el señor Canítró

(Oferta de empleo número MN 555/77)

# DEPORTES



## Calendario del Grupo 5.º del Campeonato Regional de Segunda Categoría

### PRIMERA VUELTA

**13 de noviembre**  
Independiente — Antas.  
Calasancio — Taboada.  
Cire Mellid — Arzúa.  
Valsarria — Ferreira.  
Boimorto — At. Mellid.  
Monterroso — Caneiro.  
Chantada — Lalín.  
Descansa: Palas.

**20 de noviembre**  
Taboada — Independiente.  
Arzúa — Calasancio.  
Ferreira — Cire Mellid.  
At. Mellid — Valsarria.  
Caneiro — Boimorto.  
Lalín — Monterroso.  
Palas — Chantada.  
Descansa: Antas.

**27 de noviembre**  
Antas — Taboada.  
Independiente — Arzúa.  
Calasancio — Ferreira.  
Cire Mellid — At. Mellid.  
Valsarria — Caneiro.  
Boimorto — Lalín.  
Monterroso — Palas.  
Descansa: Chantada.

**4 de diciembre**  
Arzúa — Antas.  
Ferreira — Independiente.  
At. Mellid — Calasancio.  
Caneiro — Cire Mellid.  
Lalín — Valsarria.  
Palas — Boimorto.  
Chantada — Monterroso.  
Descansa: Taboada.

**8 de diciembre**  
Taboada — Arzúa.  
Antas — Ferreira.  
Independiente — At. Mellid.  
Calasancio — Caneiro.  
Cire Mellid — Lalín.  
Valsarria — Palas.  
Boimorto — Chantada.  
Descansa: Monterroso.

**11 de diciembre**  
Ferreira — Taboada.  
At. Mellid — Antas.  
Caneiro — Independiente.  
Lalín — Calasancio.  
Palas — Cire Mellid.  
Chantada — Valsarria.  
Monterroso — Boimorto.  
Descansa: Arzúa.

**18 de diciembre**  
Arzúa — Ferreira.  
Taboada — At. Mellid.  
Antas — Caneiro.  
Independiente — Lalín.  
Calasancio — Palas.  
Cire Mellid — Chantada.  
Valsarria — Monterroso.  
Descansa: Boimorto.

**25 de diciembre**  
At. Mellid — Arzúa.  
Caneiro — Taboada.  
Lalín — Antas.  
Palas — Independiente.  
Chantada — Calasancio.  
Monterroso — Cire Mellid.  
Boimorto — Valsarria.  
Descansa: Ferreira.

**1 de enero**  
Ferreira — At. Mellid.  
Arzúa — Caneiro.  
Taboada — Lalín.  
Antas — Palas.  
Independiente — Chantada.  
Calasancio — Monterroso.  
Cire Mellid — Boimorto.  
Descansa: Valsarria.

**6 de enero**  
Caneiro — Ferreira.  
Lalín — Arzúa.  
Palas — Taboada.

Chantada — Antas.  
Monterroso — Independiente.  
Boimorto — Calasancio.  
Valsarria — Cire Mellid.  
Descansa: At. Mellid.

**8 de enero**  
At. Mellid — Caneiro.  
Ferreira — Lalín.  
Arzúa — Palas.

Taboada — Chantada.  
Antas — Monterroso.  
Independiente — Boimorto.  
Calasancio — Valsarria.  
Descansa: Cire Mellid.

**15 de enero**  
Lalín — At. Mellid.  
Palas — Ferreira.  
Chantada — Arzúa.  
Monterroso — Taboada.  
Boimorto — Antas.

Valsarria — Independiente.  
Cire Mellid — Calasancio.  
Descansa: Caneiro.

**22 de enero**  
Caneiro — Lalín.  
At. Mellid — Palas.  
Ferreira — Chantada.  
Arzúa — Monterroso.  
Taboada — Boimorto.  
Antas — Valsarria.  
Independiente — Cire Mellid.  
Descansa: Calasancio.

**29 de enero**

Palas — Caneiro.  
Chantada — At. Mellid.  
Monterroso — Ferreira.  
Boimorto — Arzúa.  
Valsarria — Taboada.  
Cire Mellid — Antas.  
Calasancio — Independiente.  
Descansa: Lalín.

**5 de febrero**  
Lalín — Palas.  
Caneiro — Chantada.  
At. Mellid — Monterroso.  
Ferreira — Boimorto.  
Arzúa — Valsarria.  
Taboada — Cire Mellid.  
Antas — Calasancio.  
Descansa: Independiente.

**N. de la R. — La segunda vuelta se jugará en los campos de los equipos mencionados en segundo lugar, en las siguientes fechas:** 12, 19 y 26 de febrero; 5, 12, 19 y 26 de marzo; 2, 9, 16, 23 y 30 de abril; 7, 14 y 21 de mayo.

**HORARIO DE COMIENZO DE LOS PARTIDOS**  
Club Calasancio: 11,30 de la mañana.  
Resto clubs: meses de noviembre diciembre y enero: 4 de la tarde.  
Mes de febrero: 4,15 de la tarde.  
Mes de marzo: 4,30 de la tarde.  
Meses de abril y mayo: 5 de la tarde.

### REGIONAL PREFERENTE

**Mañana, en el "Angel Carro", interesante Milagrosa - Outomuro**

### GRAN MORAL ENTRE LOS MILAGROSISTAS TRAS EL EMPATE OBTENIDO EN BOIRO

Mañana, domingo, a las cuatro y cuarto, el Milagrosa recibe la visita del Outomuro en el estadio "Angel Carro", y que se espera esté rodeada de gran interés, correspondiendo a la Regional Preferente.

**MAS ANIMOS TRAS EL EMPATE EN BOIRO**

Como se sabe el Milagrosa, después de haber perdido dos partidos seguidos en casa, agravó notablemente su clasificación, ya que de no ser así actualmente se encontraría en los primeros lugares de la tabla. Pero parece que se ha superado el pequeño (por el momento) lapsus sufrido, como lo demuestra el empate obtenido el pasado domingo ante el Boiro, equipo que marcha en el grupo de cabeza, y que ha sido frenado por los milagrosistas. Esto aumentó, como es lógico, los ánimos en el seno del equipo lucense, que parece de nuevo encontrarse plético de facultades y dispuesto a dar nuevas sorpresas.

**AHORA, UN CONOCIDO: EL OUTOMURO**

Ahora reciben una visita, que por su reciente enfrentamiento, les resultará conocido a los locales, ya que fue precisamente el Outomuro el primer adversario que tuvieron en la fase de ascen-

so, y que ascendieron precisamente a costa de los lucenses, ascendiendo luego el Milagrosa tras la siguiente eliminatoria.

Como es de suponer, el Outomuro se ha reforzado notablemente al igual que el Milagrosa, por lo que es de esperar un encuentro muy nivelado, al igual que había sucedido en la referida eliminatoria.

**ELADIO, POSIBLE BAJA**

El pundonoroso jugador del Milagrosa, Eladio, es posible que sea baja en este encuentro, ya que padece una enfermedad que no le ha permitido entrenar, y aunque se pueda recuperar, es posible que Patao prescinda de él para este choque, siendo la probable alineación la que sigue:

Carlos; Lolo, Toñito, Pablo; Otero, Moncho II; Vilabella, Víctor, López, Meilán y Viñas.

Además de éstos están convocados Sanchis, Moncho, García y Sibori. También algunos de ellos tienen posibilidades de salir.

Deben de personarse el domingo, a la una de la tarde, en la Cafetería Mallorca.

**CORDIDO**

## Material deportivo subvencionado para centros de enseñanza

De acuerdo con las normas dictadas al efecto por el Consejo Superior de Deportes, se pone en conocimiento de los Centros de Enseñanza estatales, subvencionados y privados, que podrán presentar en esta Delegación Provincial de Deportes (Reina, 10-3.º, Lugo) solicitud para dotación de material deportivo subvencionado, teniendo en cuenta lo siguiente:

1. Los centros oficiales y subvencionados recibirán el material gratuitamente. Los centros privados serán subvencionados al 50% del valor solicitado.
2. Las solicitudes deberán recoger el nombre del centro, de su director o directora y profesores de Educación Físico-Deportiva; número de alumnos (varones y hembras, si fuese mixto); instalaciones deportivas que posee y relación del material deportivo que se solicita, así como detalle de la participación del centro en competiciones deportivas durante el curso escolar 1976-77. En su caso, la condición de subvencionado.
3. El plazo de presentación de solicitudes finalizará el día 12 del actual mes de noviembre.
4. Una vez recibidas las solicitudes, se procederá a seleccionar por esta Delegación Provincial los centros cuya dotación será propuesta, si los presupuestos asignados a esta provincia fueren insuficientes para atender todas las peticiones.
5. Se podrá solicitar material para instalaciones o actividades de ajedrez, atletismo, baloncesto, balonmano, fútbol, gimnasia, tenis, tenis de mesa y voleibol, incluyendo chandals, camisetas, pantalones deportivos, dentro de las características previstas por el citado Consejo Superior de Deportes.

## HOCKEY SOBRE PATINES CANDENTE EL MUNDIAL 78

Se reunió en La Haya el comité internacional de Rink Hockey para deliberar entre otros temas el escenario del mundial 78. Ante la renuncia de Australia, cosa que en su día se comunicó en la prensa española surgió el tema de designar nuevo escenario. Chile, que lo tenía concedido para 1980, no quiere adelantarlo mientras que Portugal y España lo han solicitado oficialmente con la particularidad de que si otro país lo solicita se lo cederán pero en caso contrario Portugal tiene preferencia ya que el último campeonato de 1976 tuvo lugar en España.

Ha surgido el nombre de Argentina, país en plena voragine campeonil, para lo cual se están haciendo gestiones con el presidente de la confederación argentina de patinaje Raúl Rongera. Aún no se tiene respuesta oficial pero hay muchas posibilidades de que Argentina sea sede del mundial 78 tan polémico y problemático.

**CAMBIO DE LA INDUMENTARIA ARBITRAL**

A partir de primeros de 1978 los colegiados de hockey sobre patines tanto a nivel nacional como internacional, volverán a su antiguo vestuario, es decir se abandonará la camisa blanqui-negra para utilizar la blanca o negra según los colores de los contendientes. Si los dos equipos utilizan camisetas de dichos colores sería el conjunto local quien utilizaría camisetas de distinto color.

**LOS PORTEROS Y EL PENALTY**

Se ha decidido que en el lanzamiento desde el punto de penalty los guardametas no podrán moverse de la línea de 25 centímetros existente entre la línea de puerta y su posición. Ello dificultará mucho más el intento de detener o desviar las penas máximas en los partidos de hockey sobre patines.

**"UN POCO DE TU SANGRE PUEDE SAIVAR UNA VIDA, TU MISMO LA PUEDES NECESITAR". DE SANGRE HOY**

### Sociedade Galega de Historia Natural

A todos os cazadores que atopan algún ave anelada. E de gran interés que envíen a anela a dirección que ten escrita ha anela. O sino poden mandala a: Sociedade Galega de Historia Natural. Aptdo. 330 Santiago de Compostela.

**CONDUCTOR:** Circule por la derecha con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto.

### Dimite Tony Cuervo como entrenador del Celta

VIGO, 4.— (ALFIL). — El entrenador del R. C. Celta de Vigo, Tony Cuervo, ha presentado la dimisión de su puesto. Tony Cuervo, que la pasada temporada entrenó al Real Oviedo, se hizo cargo de la dirección técnica del R. C. Celta de Vigo a principios de la actual temporada.

El Celta, en la presente temporada, ha venido ofreciendo actuaciones irregulares en "Balaidos", circunstancia que creó cierto malestar entre los aficionados.

**ADMITIDA LA DIMISION**

Ha sido admitida la dimisión que con carácter de irrevocable presentó el entrenador del Real Club Celta, Tony Cuervo Fernández.

Tony Cuervo considera que los jugadores no confían en él y para evitar males mayores al Club y a la afición presentó la dimisión, que fue aceptada en una reunión que se celebró esta tarde.

Provisionalmente se hace cargo de la dirección técnica del primer equipo el segundo entrenador José Villar, quien será el que designará los jugadores que se concentrarán mañana por la noche en el Parador Conde de Gondomar, de Bayona.

Respecto al sucesor de Tony Cuervo no hay nada en concreto, pues la decisión pilló de sorpresa a la junta directiva.

## Irán quiere organizar el Mundial 90

Irán ha solicitado la organización de la fase final del Campeonato Mundial de Fútbol de 1990, según informó el periódico "Kayhan".

El redactor deportivo de tal publicación, Hushang Nemazee, añade que en la Federación Internacional de Fútbol Asociación se había recibido una solicitud similar de la Unión Soviética, la asamblea de la F.I.F.A. que deberá discutir la cuestión que se efectuará en Argentina, con ocasión del campeonato mundial del 78.

La fase final del campeonato mundial de 1982 se disputará en España y la de 1986 en Colombia.

**COMITE PARA BOICOTEAR LA COPA DEL MUNDO DE ARGENTINA**

Se ha creado en Estocolmo un "Comité de Acción para el boicot de la copa del mundo de fútbol", cuya fase final se disputará en Argentina el próximo año.

Los motivos de partida del Comité de Acción se concretan en "la aversión que el pueblo sueco experimenta por la represión ejercida por el régimen militar argentino, colaborando activamente para el boicot de la final de la copa del mundo de fútbol que se disputará en dicho país latinoamericano el próximo año".

El citado comité hace un llamamiento a los jugadores suecos para que no colaboren en la campaña publicitaria del mundial, así como a los partidos políticos, sindicatos y organizaciones religiosas para que se sumen a las actividades del comité.

Suecia, ha sido la vencedora del grupo cuarto de clasificación, por lo que tiene opción a una plaza en la fase final del campeonato del mundo.

**Próxima iniciación de obras PISOS A PRECIO DE COSTE**

ZONA 2.ª RONDA

ENTRADA: 200.000,00 Ptas.  
PRECIO TOTAL: De 1.750.000 Ptas. a 2.700.000 Ptas.

3 y 4 habitaciones grandes con armarios, comedor-estar, 2 baños completos, cocina y lavadero, calefacción, plaza de garaje, acabado de calidad

Informes:  
De lunes a sábados: 9 a 2 y 4 a 8 horas  
**DOMINGOS y FESTIVOS de 11 a 2 horas**

**SUBVEN, S. A.**  
Plaza Comandante Manso, 11 - 1.º D - LUGO







## EL NOBEL SIEMPRE LLEGA TARDE

El Premio Nobel, generalmente, suele llegar tarde. Es decir, cuando al que se le otorga está ya al final de su vida. Parece que es algo inevitable, insalvable. De nuestros seis premios Nobel, conseguidos hasta ahora, los dos de medicina llegaron más prontamente. Santiago Ramón y Cajal lo obtuvo en 1909, y vivió con su gloria internacional hasta 1934. Severo Ochoa, que lo obtuvo en 1959, es un hombre que aún vive, que aún trabaja, que muestra una presencia joven y activa, aunque tenga sus años. Fueron dos personalidades, glorificadas por tan alto galardón, que pudieron trabajar, que —en el caso del doctor Ochoa— puede trabajar, desarrollando nuevas actividades, estimulado por el premio internacional.

En cuanto a literatura, de nuestros cuatro autores premiados, José Echegaray y Jacinto Benavente —ambos autores teatrales— vivieron todavía años para disfrutar del premio. En el caso del tercero, el poeta Juan Ramón Jiménez, ya no podemos decir lo mismo. Juan Ramón Jiménez, el poeta de Mogue, obtuvo el premio Nobel el año 1956, y falleció poco tiempo después. Vicente Aleixandre lo recibe a la edad de 79 años. Hasta no hace mucho, Aleixandre era un hombre fuerte, o de apariencia fuerte. Su salud ahora es débil. Pero Dios quiera que viva muchos años, que disfrute de esa gloria que le rodea, aunque, como él mismo afirma, el premio grande de un poeta es que sus libros, sus versos, se busquen y estén vivos después de morir él.

Llegan tarde, generalmente, estos grandes premios. Tenemos muy reciente el caso de Pablo Neruda y el de Miguel Ángel Asturias. El primero de los citados, que obtuvo el premio posteriormente al segundo, pudo disfrutarlo menos. Escritores de otros países han vivido la misma historia. Tan altísimo galardón llega a los escritores cuando ya son algo débil, algo tan frágil que la propia emoción del premio los deja todavía más temblorosos y amenazados.

Pero, después de todo, importante es, para nosotros, que este premio nos visite de vez en cuando, aunque siempre lo veamos llegar con retraso. Porque habían pasado ya muchos años, desde aquel 1956 de Juan Ramón Jiménez (dejamos aparte ahora el de Medicina a don Severo Ochoa) sin que nuestra literatura fuera recompensada, reconocida, con ese sello internacional. Y bien que lo merecía.

La generación del 98, más que adulta cuando la obra de algunos de ellos estaba pidiendo ser nominada al menos, encontró una época poco propicia. Valle-Inclán y Unamuno habían muerto. Baroja y Azorín vivían. Baroja, para mí, debió haber obtenido el premio Nobel. Lo reconocería Ernest Hemingway, cuando se lo concedieran a él. Pero Baroja, en un mundo al que no se adaptaba y con el que no contaba —por el freno internacional de políticas contrarias (no respecto al escritor, sino de su pueblo)—, desapareció sin aproximarse siquiera a la Academia Sueca. Con Benavente había habido una cierta recompensa. Pero Baroja era un hito en la narrativa, desde comienzos de siglo hasta su muerte. Y no obtuvo el premio.

Se nos había ido asimismo otro gran hombre y escritor de aquella generación, Antonio Machado. Quedaba, como muy posible, Juan Ramón Jiménez, y el poeta de Mogue, al fin —¿por vivir exiliado?— fue reconocido con el Nobel.

Ahora, la generación del 27, el más grande y fuerte grupo de expresión poética que ha dado España, estaba llegando ya a su último plazo de existencia. Desaparecidos prematuramente García Lorca y Miguel Hernández, llegados a su fin Cernuda y León Felipe, quedaban todavía hitos importantes, como Jorge Guillén, Vicente Aleixandre, Gerardo Diego y Dámaso Alonso. Y al fin, sí, el gran premio vino y se posó en una de las plumas más finas, sensibles, limpias y mágicas —aún cantando realidades— de esa generación.

El gran premio ha llegado tarde, porque cualquiera de esos poetas vivos lo merecía hace tiempo. Pero ha llegado, y eso es importante. En la España que cambia, el mundo internacional de la cultura parece poner, como otros organismos y entidades, su sello de confianza y garantía. Menos mal.

Rodrigo RUBIO

## la vida es así

### ★ OLIA A QUESO

Alarmados por el olor fétido que emanaba de un apartamento, los vecinos de un edificio de Estrasburgo (Francia) llamaron a la policía y esta, a su vez a los bomberos.

Hubo que forzar la puerta. Pero cuando los representantes de la autoridad tenían encontrar el cadáver del propietario del piso, todo lo que hallaron fue un queso de Munster, excesivamente pasado, que alguien había olvidado en la mesa de la cocina.

En cuanto al propietario como se supo luego, estaba de viaje y en perfecta salud, dispuesto a seguir comiendo los quesos fuertes que tanto le gustan.

### ★ LE CORTARON UNA MANO POR LADRON

Un ciudadano pakistani ha sido condenado a que le sea amputada la mano derecha, convicto de haber robado en el domicilio de un piloto británico.

La sentencia ha sido la primera de esta clase desde que los Emiratos Arabes Unidos decidieron, este año, aplicar los preceptos de la Ley Islá-

mica a delitos criminales.

El tribunal Islámico ("Sharia"), de Abu Dhabi, condenó al acusado, Yacoub Souki David, de 24 años, a que le fuera amputada la mano derecha desde la muñeca, a destierro y a devolver el importe de lo robado al piloto inglés.

### ★ TELEFONEA GRATIS

Emmi Schmidt una viejecita solterona, es la única persona en Alemania Occidental que desde hace 37 años utiliza el teléfono gratis, y puede llamar a todo el mundo.

La razón es que la señora Schmidt es la sobrina mayor de Philip Reis, el hombre que inventó el teléfono hace cien años en Alemania.

En 1940, la señora Schmidt escribió al Ministerio de Comunicaciones y preguntó si ella, como pariente de Philip, podría recibir un descuento telefónico "en estos tiempos de miseria".

El Ministerio respondió "faltaría más" y le concedió el teléfono gratis. Desde entonces, calcula Emmi Schmidt ha hecho un total de llamadas por valor de 25.000 marcos (más de 900 mil pesetas).

### ★ SUSPENDEN UNA INTERVENCION QUIRURGICA, POR APAGON

Una paciente que estaba siendo intervenida por un cirujano tuvo que ser "cerrada" sin concluir la operación a consecuencia de un corte de energía que, para presionar en favor de sus demandas, efectúan los trabajadores de la industria nacional de electricidad en Londres.

El hecho ocurrió en el hospital ortopédico de Manfield en Northampton, Inglaterra.

El cirujano que estaba practicándole a la paciente una operación en la columna vertebral, recurrió al generador de energía del hospital, pero éste falló también por lo que "cerró" a la mujer utilizando las luces de una vela.

El doctor señaló que cortes similares al que realizó en su intervención podrían en algunos casos provocar la muerte de personas en la sala de operaciones.

### ★ TRES CAMELLOS DE MULTA, POR PESCAR LANGOSTAS

Un beduino del sur del desierto del Sinaí —ocupado por los israelíes— ha recibido la insólita sentencia de ser multado con la pérdida de tres de sus camellos por pescar langostas ilegalmente.

Agentes de la Sociedad de Protección Ecológica de Israel sorprendieron al nómada inculcado con un saco lleno de grandes langostas, especie protegida por las leyes de preservación de la naturaleza en Israel cuyos ejemplares alcanzan altos precios en los restaurantes de lujo de Israel con licencia para servir platos "no casher" (es decir, no sometidos a las regulaciones del Antiguo Testamento que prohíben ingerir cerdo, roedores y "pescadores sin escamas").

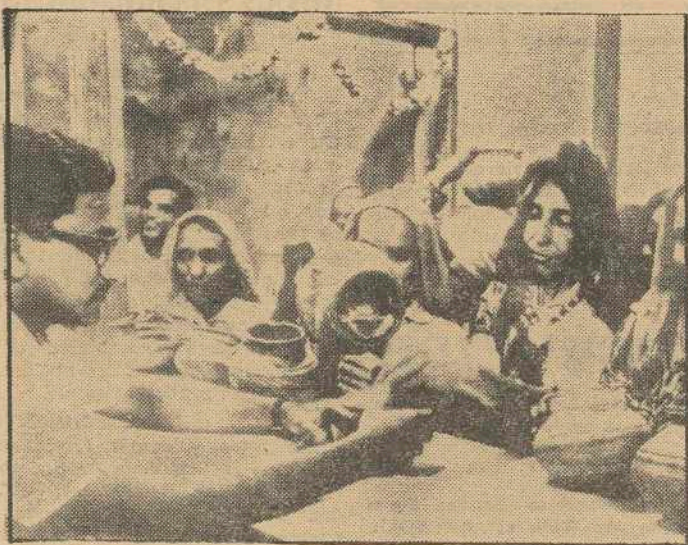
Al ser descubierto, el beduino huyó a las montañas pero fue detenido la semana pasada y sometido a juicio. El tribunal israelí lo condenó a pagar la multa de dos camellos por pesca de crustáceos ilegalmente y a otro dromedario de multa por haber amenazado a los funcionarios que los sorprendieron con una daga.

De medios jurídicos se ha indicado que ha sido la primera vez que se haya impuesto en Israel semejante pena, al menos que se tenga memoria.

### ★ UN "TARTARIN" DE LOS VOSGOS

Un hombre se paseaba por las calles de Nancy (capital histórica de Lorena) armado con una carabina "Winchester", un revólver y un (Pasa a la página anterior)

## A la hora de ahorrar...



Cuando nace poco se inauguró el primer banco de la aldea india de Chatera, las mujeres fueron las primeras en depositar sus ahorros. Y es que parece que aún en los más recónditos parajes, son las mujeres las que manejan las cuentas en casa.—(FOTOFIEL)

## DROGUERIA CENTRAL

PERFUMERIA • COSMETICA  
SALON DE BELLEZA • TRATAMIENTOS

Reina, 10

## CRONICA POLITICA

### LA ACTUALIDAD, CENTRADA EN LOS EFECTOS DEL «PACTO DE LA MONCLOA»

### • Como fruto de los acuerdos, el Presupuesto del Estado y la Seguridad Social, recortado en trescientos mil millones

MADRID. — (De nuestra Redacción). — Ayer fue un día casi neutro en la vida política, enfrascada aún en los efectos reparatorios del "Pacto de La Moncloa", cuyos apéndices estaban ayer en la reunión conjunta de las Ejecutivas del P.S.O.E. y la U.G.T. y en la continuación de las reuniones tripartitas que vienen manteniendo el Gobierno con las Centrales Sindicales y las Patronales para perfilar la política sindical.

Antes y desde primeras horas de la mañana los ideólogos de la Unión de Centro Democrático trataban de perfilar un documento base en la búsqueda de su propia ideología. Pese a los esfuerzos, el documento no se terminó ayer y se espera que quede ultimado esta misma mañana. En él se contienen las bases programáticas del partido, con el correspondiente contenido ideológico, las bases organizati-

vas, con la estructura de las bases, provincial, regional, del Comité Político y Ejecutivo, así como los elementos de coordinación necesarios entre los distintos órganos del partido.

Este documento —que se mantiene en la más completa reserva— será remitido a los miembros de la Comisión Ejecutiva, para después pasar a su examen por el Comité Político, que se reunirá a principios de la próxima semana —posiblemente el lunes— si es que las actividades del presidente del partido y del Gobierno, Adolfo Suárez lo permiten. Por otra parte, el miércoles está prevista una nueva reunión informativa de los secretarios provinciales con los miembros de la Ejecutiva.

El partido del Gobierno parece dispuesto a relanzarse y el objetivo próximo es la celebración de su primer Congreso, lo que puede ocurrir a finales

de año o principios del próximo. Y será precisamente en ese Congreso en el que se presentará ese documento de la "utopía ideológica de la U.C.D." —como la llama uno de sus dirigentes— como una de sus ponencias. Respecto a las discrepancias de las distintas alas del partido, ahora están un poco congeladas y en espera de un salto ante las decisiones concretas. Ayer les contaba lo referente a las luchas por llegar a la cabeza del Grupo Parlamentario. Latentes también en algunas aspiraciones referentes a la remodelación del Gobierno que no acaba de llegar, pero que el propio presidente ha reconocido el otro día en Bonn. Algunas fuentes oficiosas aseguran —con un sesenta por ciento de posibilidades— que la remodelación del Gobierno tendrá lugar muy pronto, que será muy corta y que los candidatos para salir (Pasa a la página anterior)